DIRVA

THE FIELD

Nr. 4
Sausio-January 24, 1957
Cleveland, Ohio

Dideliems šalčiams užėjus prie Niagara krioklio krintantis vanduo buvo pavirtęs į ledo kalnus.

Sunki Maskvos ranka virš Lenkijos

(Mūsų Europos bendradarbio)

Kai kas linkęs manyti, kad Maskva nusileido ir galutinai sutiko su faktu, jog Lenkija eina "savojo socializmo" keliais. Kai kam tatai atrodo, kaip tikras stebuklas, žinant, kad rusiškasis imperializmas geruoju nieko iš savo nagų neišleidžia.

Iš Lenkijos ateinančios žinios patvirtina, kad stebuklų mūsų blaiviame amžiuje neįvyksta.

Nuo lenkiškojo spalio perversmo praėjo tiktai trys mėnesiai. Pats perversmas nepareikalavo kraujo praliejimo, jei neskaityti prieš tai buvusio vietinio sukilimo Poznanėje. O politinės padangės Lenkijoje pradėjo smarkiai niauktis. 28 milionų gyventojų turinti Lenkija, greičiausia, vėl turės išgyventi naują sukrėtimą, kurio kontūrai pamažu pradeda ryškėti.

Lenkijai pavojai paprastai graso arba iš vakarų, arba iš rytų. Germaniškieji vakarai šį kartą yra parblokšti ir praeis dar daug metų, kol vokiečiai išaugs iki kariškai galingos valstybės lygmens. Tuo tarpu rusiškieji rytai rodo pastovų, nekintamą imperializmą, nežiūrint ar Rusijoje valdo juodieji ar raudonieji carai.

Spalio perversmas buvo įvykdytas palyginti be skausmo, be didelio sukrėtimo. Pradžioje lenkų tauta, savaime linkusi pasiduoti iliuzijoms ir lengvai nustojanti realybės jausmo, džiūgavo dėl savo laimėjimo. Kaip bebūtų, lenkams pavyko išsivaduoti iš tiesioginės rusiškosios globos. Tuo tenka tiktai pasidžiaugti, nes tai turėtų būti pradžia kelio į visišką laisvę. Bet netrukus ėmė aiškėti, kad Maskva toli gražu nėra išsižadėjusi savo kėslų vėl paimti Lenkiją savo kontrolėn. Sovietinis stalinizmas pamažu vėl užgniaužia Lenkiją.

Pirmiausia Gomulkos vadovaujama Lenkija turėjo padaryti Maskvai esminių nuolaidų užsienio politikos srityje. Pradžioje Lenkijoje buvo viešai reiškiamos simpatijos vengrų tautai, kuri karžygiškai sukilo prieš maskvinius tironus.

Bet jau kuris laikas, kaip lenkų spaudoje ir viešuose pareiškimuose pradėjo reikštis į akis krentantis santūrumas vengrų atžvilgiu. Tas pats reiškinys pastebimas dar neseniai bujojusiose diskusijose dėl antistalinistinio kurso. Lenkų spaudoje galima buvo užtikti gana drasių pasisakimų prieš stalinizmo praktiką kaimyninėse "liaudies demokratijos" valstybėse. Dabar tokia polemika nuščiuvo, nes Maskva, matomai, pareikalavo ją sustabdyti. Lygiu būdu išgaravo svajonė, kad naujoji Lenkija galės atnaujinti savo tradicinį draugingumą su vakarų Europos valstybėmis.

Vienu metu buvo svarstomas klausimas, kad lenkams reikėtų pradėti tiesiogiai kalbėtis su Bonna. Šiandien tokios temos yra išnykusios iš lenkų spaudos puslapių. Užtat iki įkyrumo kartojama apie solidarumą su socialistinėmis valstybėmis, kurioms vadovauja Maskva.

Turint prieš akis Lenkijos geografinę padėtį, laisvės netekimas užsienio politikos srityje būtų patiems lenkams dar ne taip pragaištingas, jeigu jiems būtų palikta laisvė vidaus politikos srityje. Tačiau lenkai jaučia, kad Maskvos ranka spaudžiasi ir į vidaus gyvenimą. Lenkiškieji stalinistai, kitais žodžiais tariant, besąlyginiai paklusnūs rusams lenkų komunistai, jau atsipeikėjo ir, sovietų remiami, pradėjo raustis po Gomulkos "nacionalinių komunizmu". Jų tikslas aiškus: pakeisti Gomulką lenkiškuoju Kadaru arba, kaip sako lenkai, "kadarizuoti" Lenkiją.

Prorusiškieji komunistai pasirinko vykusią priešrinkiminę kampaniją savo atakai prieš esamąjį lenkų režimą. Lenkijoje buvo paskleista gausybė lapelių, kuriuose diskredituojamas Gomulkos režimas, nes jis stumiąs Lenkiją anarchijon.

Stalinistai buvo nesuvaržyti lėšomis, nes jų akcija buvo vedama plačiu mastu. Lenkų komunistų partijos kadruose netrūksta žmonių, kurie panašiai daro ir žodžiu. Jie sako, kad Gomulka visiškai izoliavęs Lenkiją. Ji net nebuvo pakviesta į Budapešto posėdžius, kurių metu keli satelitai vėl pakartojo savo atsidavimą Maskvai.

Visa Lenkija skendėja skleidžiamuose atsišaukimuose, kuriuose kaipo "seni komunistai" arba " darbo jaunimas" pasirašinėją (bet be pavardės) autoriai stengiasi sukelti gyventojų nepasitikėjimą naujuoju režimu ir tuo įstumti kraštą į anarchiją. Reikia pripažinti, kad įvairiose vietovėse, ypač kaimuose, žmonės, kuriems iki gyvo kaulo buvo įgrįsęs stalinistinis bolševizmas, pradėjo savaip tvarkytis. Vienur kitur buvo likviduoti žmonių nekenčiami kolchozai, kitur atstatyta vietinė valdžia, tarnavusi senajam režimui, ir t.t.

Stalinistiniai agitatoriai ypač kursto gyventojus prieš žydus. Dar beveik prieš metus Varšuvoje lankęsis Chruščovas papeikiamai atsiliepė apie lenkų komunistus, pastebėdamas: "Jūs savo partijoje turite perdaug Abramovičių".

Nuo to laiko antisemitizmas komunistų partijoje jau nebenurimo, o dabar Stalino šalininkai veda sistemingą kampaniją, nukreiptą prieš žydus. Kurstymas varomas plačia vaga. Jaunųjų marksistų organas "Po prostu" pastebi, kad antisemitinė kampanja esanti vedama grynai provokaciniais tikslais. Ja siekiama "likviduoti visus laimėjimus, pasiektus po spalio perversmo, įskaitant Lenkijos suverenumą", kaip išsireiškia minėtas leidinys.

Žinomas dalykas, kad lenkų tautos dauguma nekenčia rusų kaip maro. Visvien, ar tai būtų carinis žandaras, ar sovietinis raudonarmietis, lenkams jie yra pavergimo nešėjai.

Gomulka buvo priverstas pasirašyti sutartį, pagal kurią raudonosios armijos daliniai "laikinai" pasilieka Lenkijoje. Esant lenkų tautos neapykantai prieš rusus, nesunku atsirasti nuotaikoms, kaip Štetine, kur įvyko susirėmimų tarp lenkų ir rusiškųjų raudonarmiečių. Bet yra įrodyta, kad tarp riaušių uoliausių kėlėjų buvo "stalinistų", kuriems neabejojamai buvo paranku vėliau teigti, jog "tradicinis rusų-lenkų draugingumas" Gomulkos režimo statomas pavojun.

Savaime suprantama, kad Gomulka, kuriam negalima paneigti tam tikro politinio apdairumo, mato grėsiantį pavojų. Neseniai vienoje prakalboje jis Varšuvoje įspėjo stalinistus liautis varyti griaunamąjį darbą. Jis pavadino jų akciją "nešvaria" ir pagrasino, kad bus imtasi "organizacinių" priemonių. Taip pat lenkų spaudoje galima užtikti straipsnių, kuriuose smerkiama opozicija prieš Gomulką. Ypač puolama antisemitinė kampanija.

Bet kiekvienas nusimano, kad opozicija gali veikti vien todėl, jog už nugaros stovi galingas globėjas. Jis vadinasi — Maskva, kuri nesivaržo priemonėmis, siekdama nušalinti nepaklusnųjį Gomulką ir jo vieton pastatyti lenkiškąjį Kadarą.

Per 45 valandas aplink pasaulį

Prieš trisdešimt metų, kaip lakios fantazijos aprašymą skaitėme, kad per 80 dienų pasisekė apkeliauti pasaulį. Štai dabar JAV karo lėktuvai B-52, be sustojimo, kurą pasiimdami ore iš specialių lėktuvų numatytose vietose, pasaulį apskrido per 45 valandas, padarydami 24,325 mylias kelio.

Tas skridimas buvo gerai paruoštas ir laikomas paslapty. Tai ne pramogos ir tuščių rekordų vaikymosi skridimas, bet išbandymas, kad karo atvejuje JAV aviacija pasieks su bombų kroviniu kiekvieną žemės kampą, ir dar labai greitu laiku.

Bulganinas ir Chou En-lai

Pasibaigus raudonosios Kinijos premjero kelionei po satelitinius kraštus ir Rusiją, Maskvoje buvo pagarsintas Bulganino ir Chou En-lai pareiškimas, liečiąs vidinius komunistinių kraštų ir bendruosius tarptautinius klausimus.

Tame pareiškime stipriausia pabrėžiamas pasipriešinimas Eisenhowerio doktrinai. Abiejų pareiškėjų angažavimasis Nasserui, kad invazijos į Sueso kanalo sritį visus padarytus nuostolius turi tuoj atlyginti Anglija, Prancūzija ir Izraelis. Taip pat stipriai akcentuotas NATO pasmerkimas ir komunistinės Kinijos neįsileidimas į JT. Esą, dėl Kinijos izoliavimo atsirandą visi didieji nesklandumai Azijos erdvėje.

4 už Eisenhowerio doktriną ir 4 prieš

Keturios valstybės, sudarančios Bagdado paktą — Turkija, Irakas, Iranas ir Pakistanas, pritarė Eisenhowerio doktrinai ir tiki, kad ji padėsianti toje erdvėje išlaikyti taiką. Tuo tarpu kitos 4 valstybės, posėdžiavusios Kaire, priėjo visiškai priešingos nuomonės. Tos kitos keturios, daugiau ar mažiau yra angažavusios Maskvai, tai Egiptas, Saudi Arabija, Jordanas ir Sirija.

Saudi Arabijos karalius Ibn Saud jau yra pakeliui į JAV ir atsiveža planus, kurie buvo Kairo konferencijoje apsvarstyti ir dėl jų norima išsiaiškinti su JAV prezidentu Eisenhoweriu. JAV jis laukiamas sausio mėn. 30 d.

AUTRIJA ĮTEIKĖ PROTESTĄ VENGRIJAI

Vengrijos pabėgėliams dar vis surandant spragų ir per sieną prasiveržiant į laisvę, Austrijos pasienio sargybiniai, kaip ir anksčiau, suteikia pirmą pagalbą. Bet paskutiniu laiku Vengrijos sienos sargybiniai bėglius nepaprastai stipriai persekioja ir kai kuriuos net apšaudo jau Austrijos žemėje.

Austrija dėl tokių įvykių Vengrijai įteikė griežtą protestą ir nurodė atvejus, kada vengrų sargybiniai pažeidė Austrijos teritorijos neliečiamybę.

Lenkijoje balsavimai, kaip teigia komunistai

praėję geru pasisekimu, nors balsavimo daviniai paaiškėsią tik po kelių dienų. Balsuotojų skaičius buvęs didelis ir Gomulkos linija esanti laimėjusi.

Pagaliau, po 30-ties metų

Daug kalbėta ir rašyta apie buvusį carinės Rusijos pulkininką, kuris paskui tapo Lietuvos kariuomenės vyr. štabo viršininku, generolu, o dar vėliau buvo sugautas bešnipinėjąs sovietams ir sušaudytas. Tai buvo Lietuvos ribose nebetilpusi sensacija.

Ir pastaruoju metu įvairių atsiminimų autoriai minėjo

Kleščinskio bylą,

įvairiai ją atpasakodami bei aiškindami. Bet tik dabar, praėjus trims dešimtmečiams nuo tos sensacijos iškilimo, "Dirva" turi progos pirmą kartą paskelbti **autentišką ir smulkų aprašymą,** kaip Kleščinskio klasta buvo susekta ir kaip ji pasibaigė.

Aprašymas **netrukus bus** spausdinamas dalimis. Neabejotina, kad daugeliui bus įdomu jį sektį ir pasilaikyti. **Todėl "Dirvos" skaitytojus kviečiame painformuoti apie tai savo pažįstamuosius ir pasiūlyti bei padėti jiems ta proga užsiprenumeruoti "Dirvą"** — esame tikri, kad vien dėl tos bylos aprašymo jie jau nesigailės įsigiję "Dirvą" pastoviai, ypač, kad vėliau numatome ir daugiau tokių aprašymų, kuriuose vaizdžiai atpasakojami tik faktai, neklimpstant į šių dienų politinius ginčiukus.

"Dirvos" Redakcija

Lauktos prezidento ir viceprezidento įvesdinimo iškilmės jau praeity. Aukščiausieji valstybės vadai prisaikdinti, puikiai paruoštos eisenos praėjusios, JAV diduomenės pasirodymas baigtas, ponių iškilmingos suknios prisiminimams į spintas sukabintos. Dabar lauksime, kad ir darbai būtų dideli, kaip buvo didelės iškilmės.

KOMUNISTAI TIE, KURIE ŠAUDO Į LIAUDĮ

Kairieji Prancūzijos rašytojai, buvę palankūs ir net susižavėję sovietais, po kruvinos Vengrijos tragedijos ima keisti savo nusistatymą komunistų atžvilgiu ir net reikšti savo pasipiktinimą ir protestus. Apie tai įdomiai papasakojo J. Grinius Drauge. Štai trys pavyzdžiai kaip yra pareiškę šie buvę sovietų simpatikai:

A. Camus: "Vengrijoje mūsų broliai, mirties tvirtovės atskirti, tikriausia nežino begalinės bangos pasipiktinimo, dėl kurio prancūzų rašytojai vieningai sutaria ..."

J. P. Sartre: "Aš smerkiu ištisai ir be jokių rezervų sovietinę agresiją. Nesuversdamas už tai atsakomybės visai rusų tautai, aš kartoju, kad dabartinė jos vyriausybė padarė didelį nusikaltimą ..." ir dar: "Negali būti draugystės su sovietinės biurokratijos vadovaujančia frakcija: lieka tik pasibiaurėjimas ..."

C. de Villefosse (prancūzų komunistas): 'Raudonoji armija su savo tankais riedėjo per vengrų darbininkų mases ir kovojo prieš visos liaudies išlaisvinimą. Nusivylimas mūsų širdyse virsta galingu pykčiu ... Ir toliau: "Padoriam žmogui bendradarbiavimas su komunizmu pasidarė neįmanomas ..."

Savo laiku Rusijoje, komunizmo valdžios pagrobimo pradžioje, kai kuriu ir rusų rašytojų (M. Gorkio, poetų Majakovskio, Jesenino, A. Bloko ...) buvo bandyta pataikauti kruvinai komunistinei tironijai ir diktatūrai. Kažkodėl vis buvo norima komunizmo priespaudą, prievartą, skurdą ir tironiją klaidingai rišti su laisvės, demokratijos, gerovės — visai priešingom sąvokom, pasiduodant ir patikint komunistų perdėm priešingai teisybei ir šlykščiai melagingai bei klaidinančiai propagandai. Šiuo atveju hitlerinių nacių propaganda buvo žymiai garbingesnė ir teisingesnė ...

Paminėti rusų rašytojai savo vėlesnį praregėjimą, deja, apmokėjo savo gyvybėmis ... Jie visi anksčiau laiko nežinomose aplinkybėse baigė savo dienas (Majakovskis žuvo iššokęs pro langą ...).

Kita vertus visa eilė rusų rašytojų kaip Buninas (Nobelio laureatas), Merežkovskis, Krasnovas (1945 m. sąjungininkų išduotas bolševikams, ir pastarųjų nužudytas), Averčenko, Rachmanova ir daugelis kitų iš sykio pasireiškė antikomunistiniu nusistatymu ir kova prieš juos.

Paminėti ir nepaminėti prancūzų rašytojai, kad ir nuoširdžiai geisdami prisipažinti klydę ir pareikšti savo gerus norus, deja, sykiu pademonstruoja ir savo tūlą nesiorientavimą ir susipainiojimą sąvokose. Jie vis dar negali pajėgti susidaryti realaus vaizdo ir kažkodėl bijo pavadinti daiktus savo vardais. Juk visų nelaimių šaltinis yra ne tik "dabartinė rusų vyriausybė", bet — kaip mums visiems puikiai yra žinoma — visa komunistinė sistema.

Bet va, tokia prancūzų kairiųjų rašytojų srovė, vad. surrealistai štai kaip rašo. Atmetę komunistų paskleistus gandus apie tariamą fašistinį vengrų sukilimo pobūdį, jie bendrame savo proteste pareiškia: "Fašistai yra tie, kurie šaudo į liaudį ..."

Kodėl gi nepasakyti taip kaip yra tikrovėje? ... Kam gi dangstyti komunizmo nusikalstamąją veiklą dar nieko tame reikale dėto fašizmo vardu ir nukreipti dėmesį kitur? ...

O tikrovėje yra šitaip:

Komunistai yra tie, kurie šaudo į liaudį!

Ir tiktai: komunistai liaudies šaudyme turi didžiausį, nepakartojamą patyrimą ir stažą, galima sakyti, jie yra nepralenkiami ir pasiekę pasaulio "čempionatą". Nuo pirmųjų komunistinio perversmo Rusijoje dienų, jie tą "darbą" uoliai, nepavargdami tebevykdo ...

Vieni pirmųjų buvo komunistų sušaudyti Petrapily kreiserio Aurora jūrininkai, tiems patiems komunistams padėję užgrobti Rusijoje valdžią ir klaidingai pamanę, kad ir jiems išaušo nauja laisvės gadynė ... Taip pat, netrukus po to, buvo sušaudyta daugelis Putilovo fabrikų darbininkų, patikėjusių sovietinei propagandai ir drįsusių pagalvoti, kad patiems darbininkams esą dabar atiduodami fabrikai ir jų — darbininkų rankose dabar esanti visa valdžia ... Pabandę statyti savo reikalavimus ir streikuoti, jie buvo tučtuojau sušaudyti ...

Ir taip per beveik 40 metų ištisos masės gyvenimo ir laisvės trokštančių žmonių žūsta niekeno neapginami nuo komunistinių kulkų ir kitokių žudymo būdų, daugelis prieš tai žiauriai kankinti, prievartauti, ir be atodairos išnaudoti ...

Diena po dienos, metai po metų liejasi kraujo klanai, krenta vis nauji lavonai ... pirma Rusijos plačiose žemėse, o po paskutiniojo karo ir rytų bei centro anksčiau laisvoje Europos dalyje bei dideliame Azijos plote ...

Ir daugelis lietuvių Rainiuose, Praveniškiuose, Panevėžy bei nesuskaitomose Sibiro, Kazachstano vietovėse krito nuo kulkų, speigų, bado ir ligų ... Kas besuskaičiuos tuos visus komunistų nužudytuosius? ... Tai ne šimtai tūkstančių ir ne milionai ... tai jau siekia dešimčių milionų ...

Per 40 metų daugiau kraujo buvo komunistų pralieta, kaip visos Rusijos kruvinos ir žiaurios istorijos bėgyje, įskaitant ir Joną Žiaurųjį, ir visus carus, sykiu paimtus ...

Visi atsimename ir jau daugelis vakariečių pastebėjo, kai nesenai komunistų buvo šaudoma Rytų Vokietijos liaudis ir Lenkijos liaudis Poznanėje. Ir, pagaliau, komunistų sušaudytosios Vengrijos liaudies kraujo kvapas pasklido po visą platųjį pasaulį ...

O kas yra fašistai? Perfrazuojant, galima tarti: "Fašistai yra tie, kurie šaudo komunistus"... Taigi, "Ispanijos fašistai sutriuškino komunistus ..." Kai vengrai šaudė komunistus (rusiškus ir savuosius) juos šia prasme gal ir galėjai taip vadinti, bet, kaip jų buvo pareikšta, jie neketino kurti į Mussolinio Italiją panašios santvarkos, jiems fašistų vardas netaikytinas, geriau tinka vadinti nacionalistais bei laisvės kovotojais.

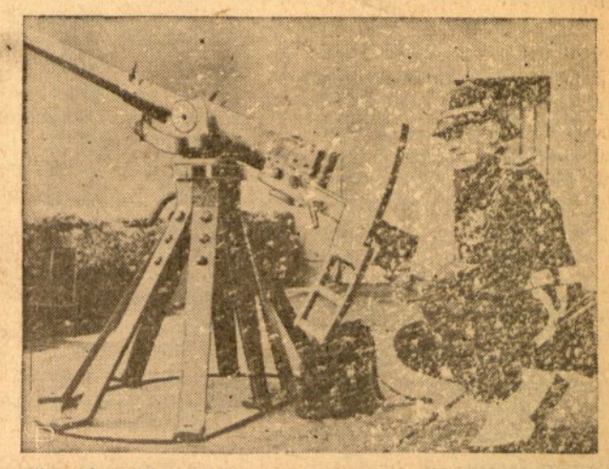
Šiuo metu fašistų jau nebėra, ir komunistus šaudyti yra uždrausta ... Tačiau komunistai liaudį tebešaudo. Jiems yra leista tai daryti kiek tik patinka ...

Nepajėgdami suskaičiuoti ir nurodyti komunistų nužudytųjų aukų, kad ir apytikrį skaičių, bet gi perdaug nenutolę nuo teisybės galėtume išvesti, kad ir šitokią proporciją: vienam fašistų nužudytajam tenka gal dešimts hitlerinių nacių nužudytųjų ir — mažiausia — šimtas komunistų nužudytųjų! ...

Tat pasireiškusius komunizmo simpatikus laisvajame pasaulyje galima būtų suskirstyti į šias tris grupes:

1. Išdavikai nusikaltėliai — komunistinių žudikų — kriminalistų gaujos nariai bendradarbiai ...

(Perkelta į 5 psl.)



Monoco išgarsintoj kunigaikštijoj šis karys pasiryžęs ne kraštą ginti, bet apie Monoco naujagimį pranešti. 101 šūvis skelbia princo gimimą, o 21 šūvis princesę. Taigi princesei tenka tik penktadalis princo garbės. Visos moterys turėtų įsižeisti ...

DIRVA
THE FIELD

Lithuanian Weekly, published by American Lithuanian Press & Radio Ass'n VILTIS, Inc. (Non-profit), 1272 East 71 St., Cleveland 3, Ohio.
Telephone: HEnderson 1-6344.
Issued in Cleveland every Thursday.
Editor: Balys Gaidžiūnas.
Entered as Second-Class matter December 6th, 1915, at Cleveland under the act of March 3, 1879.
Subscription per year in advance: in the United States — $5.00 in Canada — $5.50, elsewhere — $6.50.
Single copy — 10 cents.

Lietuviškas savaitraštis, leidžiamas VILTIES, Amerikos Lietuvių Spaudos ir Radijo D-jos (Inkorp. ne pelnui), 1272 East 71 St., Cleveland 3, Ohio.
Telefonas: HEnderson 1-6344.
Išeina Clevelande kas ketvirtadienį.
Redaktorius: Balys Gaidžiūnas.
Įregistruota kaip antros klasės siunta 1915 m. gruodžio 6 d., Clevelande pagal 1879 m. kovo 3 d. įstatymą.
Prenumerata metams iš anksto: Jungt. Amerikos Valstybėse $5.00, Kanadoje — $5.50, kitur — $6.50.
Atsk. Nr. kaina 10 centų.

Šią savaitę...

Balys Gaidžiūnas

●

Didžiojoj amerikiečių spaudoj, o taip pat ir kai kurių Europos kraštų laikraščiuose, pastaruoju laiku skelbiama nemaža žinių apie sukilimus Pabaltijo kraštuose, jų tarpe pirmoj eilėj mūsų Tėvynėje, o taip pat Gudijoj ir Ukrainoje.

Tos žinios, savaime suprantama, ne tik mums patiems įdomios, bet jos įdomios ir tarptautiniu mastu. Todėl gal ir pagrįstai mes esame kaltinami, kodėl apie tuos didžiulius sukilimus beveik tylime, neinformuojame skaitytojų.

Apie tai jau esame kartą rašę. Ir pasisakę, kad tos žinios ateina iš abejotinai tikrų šaltinių ir didele dalimi jos yra perdėtos. Pagaliau, mes turėdami šiokį tokį galimumą gauti iš Tėvynės visiškai tikrų žinių, iki šiol neturime patvirtinimo, kad tokio masto sukilimai ten vyktų.

Mes jau esame rašę, kad Lietuvos gyventojai, nors ir pačiomis sunkiausiomis priemonėmis persekiojami, bet tebėra nepalaužti, visomis galimomis priemonėmis priešinasi okupantui. Didesni neramumai Lietuvoje vykę lapkričio mėn. pirmomis dienomis, bet jie neišsiliejė į ginkluotas kovas. Tiesa, pavienių ir taiklių šūvių būta, bet jie neduoda pagrindo žinioms, kad į sukilusiųjų pusę pereina ir būriai raudonarmiečių. Tai jau, be abejojimo, pagražinta tų, kurie vienokiais ar kitokiais kanalais yra patyrę apie ten vykusius, dabartinėse sąlygose įmanomus, sukilimus.

Lietuvoje pasilikusieji savo baisią kruviną auką jau yra keliais atvejais atidavę. Atidavę tuo metu, kai į Lietuvą antrą kartą veržėsi komunistinis siaubas ir pirmaisiais okupacijos metais. Tada tikrai vyko masinės kautynės, pareikalavusios iš abiejų pusių daug aukų. Bet tada, kai mūsų Tėvynėje buvo su komunistiniu okupantu sunkiai kovojama, tada vakariečiai dar komunistus laikė savo karo draugais.

Tada didžioji spauda tokiomis kovomis visiškai nesidomėjo ir jas laikė prasikaltimu. Tada iš viso ką nors nepalankaus pasakyti apie Maskvos kėslus ir komunistinę vergiją buvo ne tik nemadoje, bet ir pavojinga, ypač jei tu buvai tremtinys ir kurioj nors vakarų valstybėj ieškojai prieglaudos. Tada, kaip atsimename, ir daug amerikiečių karių, susitikę su raudonarmiečiais Vokietijoje, mainikavo laikrodžiais ir planavo amžiną draugystę...

Mūsų Tėvynėj pasipriešinimas okupantui ėjo ir eis. Bet jis protingų žmonių vadovaujamas, turi taikytis prie esamos padėties. Šiose sąlygose mūsų Tėvynėje neįmanoma taip kovoti, kaip buvo kovojama Vengrijoje. Bet mūsų žmonės, kai tik laikas ateis, parodys ką jie gali. O dabar juos skatinti, kad panašiai elgtųsi, kaip eigėsi vengrai, būtų neišmintingas tautos naikinimas, visiškai neatsiekiant didžiojo laisvės tikslo.

Tos žinios, kurios kalba apie vienokius ar kitokius sukilimus mūsų Tėvynėje, ir skelbiamos didžiojoj kitų kraštų spaudoj, be abejojimo, mūsų laisvės bylai yra naudingos. Bet mums patiems jas reikia mokėti skaityti, nes gi mes gerai nusimanome, kokiais pančiais sukaustyti ten gyvenų mūsų žmonės.

●

Naujienos mums prikaišioja, kad mes esame netiesą parašę. Esą, Alena Devenienė iš Vokietijos dar neišvažiavusi ir ten tebeesanti.

Apie tai ir mes praėjusiam Dirvos numeryje esame parašę, kad ji dar sutikusi kurį laiką aukotis. Tik mums nuostabu, kad jie neparašo, kodėl Alena Devenienė tiek daug aukojasi.

Mus informuoja iš pačių liaudininkų sluoksnių, kad tas aukojimasis atsitiko todėl, kad Vykdomąją Tarybą nepasisiekė pramatytu laiku suorganizuoti, nes užkliūta už to paties Dr. Karvelio. Jau ir patys liaudininkai įžiūrėję, kad Dr. Karveliui negalima duoti vadelių į rankas ir, gink Dieve, viena iš Vykdomosios Tarybos narių ten palikti, nes tada gali atsitikti daug didesnių dalykų, negu Bonnos "ambasados" suorganizavimas ir jos visokių pripažinimų paskelbimas.

Taigi, kad tokie ir panašūs darbai vėl nebūtų suorganizuoti, Alena Devenienė, lyg tas didžiulis sargybinis, ir palikusi budėjimo tarnyboje. Ir mes šiuo požiūriu A. Devenienės nesmerkiame. Džiaugiamės, kad ir ji pamatė tai, apie ką kiti jau seniai kalbėjo...

●

Geras išvirkščias barometras tie komunistiniai laikraščiai. Žiūrėk, jei tik kur padvelkė mums palankus politinis vėjas, jie tuoj šoka įrodynėti, kad tai baisus tarptautinis nusikaltimas, karo grėsmė, beveik ko n e visos žmonijos pražudymas. O jei kur mūsų siekimams klaidingi ėjimai, jie iš kailio neriasi įrodynėdami, kad geresnio reikalo pasaulyje nė negali būti.

Pavyzdžių tokiems teigimams nestinga. Maskvos apgaulingi siūlymai nusiginkluoti, visad čionykštėj komunistinėj spaudoj buvo iškelti iki aukštybių. Kada amerikiečiai pasipriešino anglų ir prancūzų planams Nasserą sudrausti, komunistiniai laikraščiai Eisenhoweriui jau buvo pradėję net himnus rašyti. Gi kai tas pats Eisenhoweris pasiūlė savo doktriną Azijos ir Afrikos tautoms nuo komunistinio pavergimo apginti, komunistinė spauda vėl Eisenhowerį nuo aukštybių nukėlė ir pirmajam karo kurstytojui prilygino.

Žodžiu, kas mums gerai, tai komunistams tikrai blogai. Gi jei nori sužinoti, kas komunistams gerai, netingėk pasižvalgyti į jų laikraščius. Ten visad sužinosi tiesą. Tik niekad nesuprask taip, kaip jie rašo. Suprask atvirkščiai ir tai bus tikroji tiesa, kurios tu nori.

Patark kaimynui prenumeruoti DIRVĄ!

KAS ir KUR

• **Rašytojas R. Spalis** intensyviai dirba baigdamas rašyti "Alma Mater", neoficialų Gatvės Berniuko Nuotykių tretįjį tomą.

• **Lietuvos Laisvės Komitetas** persikėlė į naujas patalpas. Dabar toks adresas: 70 Fifth Ave., New York 11, N. Y. Telefonos WA 4-5461.

• **Pulk. Žukas redakciją** patikslina, kad jis rašydamas Nepriklausomoj Lietuvoj apie sacharino bylą, nėra teigęs, kad Dr. Purickis buvo išteisintas. Priešingai, jis rašė, kad Dr. Purickis buvo nubaustas.

• **Amerikos Balsas** savo transliacijose į Lietuvą sausio mėn. 9 d. yra paminėjęs a. a. Lietuvos Respublikos Prezidento A. Smetonos 13 metų mirties sukaktį.

• **Detroite, vasario mėn. 9 d.** 7 val. vakare, Masonų salėje (Hubbart ir Bagley gatvių kampas), birutininkės rengia kaukių balių ir kviečia detroitiečius bei Detroito apylinkių lietuvius gausiai dalyvauti.

• **Toronto VarPo choras** koncertavo vengrų pagalbos naudai Toronto mieste. Drauge koncertavo solistas V. Verikaitis išpildęs keletą dainų ir tautinių šokių šokėjai vadovaujami Turutos.

Apie koncertą labai palankiai atsiliepė Toronto Daily Star ir The Globe and Mail laikraščiai. Koncertui dail. T. Valius buvo parengęs labai skoningą programą.

• **Inž. Bronius V. Galinis,** dabar gyvenąs Pittsburghe, pratęsdamas savo prenumeratą, Dirvą metams užsakė vienam tautiečiui Vokietijoje ir dar atsiuntė $3.50 aukų.

• **Dirvos bičiulis J. A. Urbonas** iš Daytono, ir šiais metais Dirvą užsakė dviems tautiečiams Vokietijoje — J. Jakščiui ir St. Sarpaliui.

• **Dr. Marijos Gimbutienės** velkalo "Tre Prehistory of Eastern Europe" (Rytų Europos proistorė) I tomas išėjo iš spaudos gruodžio mėn. Knygą išleido Harvardo universitetas. Didelio formato 280 psl. telpa 126 iliustr. su žemėlapiais tekste ir 50 fotografijų ant kreidinio popieriaus. Ji gaunama šiuo adresu: Peabdy Museum, Harvard University, Cambridge 38, Mass. Kaina $7.50.

• **Ieškomas Donatas Ūsas,** gim. Kaune. Turiu žinių iš jo motinos gyv. Lietuvoje. Atsiliepti šiuo adresu: Vyt. Sederavičius, 420 "V" St., Omaha 7, Nebr.

DAILININKŲ DĖMESIUI

1958 metais rugpiūčio 24-31 d.d. New Yorke įvyksiančiam Pasaulio Lietuvių Bendruomenės Seimui atžymėti organizacinis komitetas nori išleisti tam tikrą ženklelį, kuris simbolizuotų pasaulio lietuvių tautinį solidarumą ir būtų pirmojo Pasaulio Lietuvių Bendruomenės Seimo gražus atminimas.

Organizacinio Komiteto Prezidiumas maloniai prašo mūsų dailininkus pateikti tokiam ženkleliui projektų. Projektai labai laukiami iki vasario 28 d. Projektus siųsti msgr. J. Balkūnui, 64-14, 56th Road, Maspeth 78, N. Y. Ženkleliui parinktas projektas, susitarus su autorium, galės būti atlygintas.

PHILADELPHIA

16 VASARIO MINĖJIMAS

Philadelphijos lietuviškoji visuomenė, Bendruomenės valdybai vadovaujant, jau įtemptai ruošiasi Nepriklausomybės šventės minėjimui. Be valdybos, kurią sudaro: pirm. L. Bura, vicepirmininkai V. Macijauskas ir J. Česonis, sekr. R. Aleknaitė, ižd. A. Danta ir narys O. Šalčiūnienė pakviesta ir visų vietos organizacijų atstovai.

Įvykusiame sausio mėn. 12 d. Bendruomenės valdybos ir organizacijų atstovų pasitarime sudaryta šventės programa.

Minėjimas įvyks Lietuvių Muzikalinėje salėje (Alegeny Ave.) š. m. vasario mėn. 17 d. 3 val. p. p. Kas bus pagrindiniu lietuvių kalbėtoju, dar neaišku, nes negauti iš kviečiamųjų atsakymai. Iš amerikiečių sutiko dalyvauti ir tarti žodį kongresmane Katherin Grana Lam ir miesto mayoras ar jo atstovas.

Šventės programa bus paįvairinta tautiniais šokiais, St. Liepos ir choro dainomis.

Visų lietuvių pareiga skaitlingai dalyvauti šiame 39 metų Nepriklausomybės šventės minėjime. Tik visuomenėje kyla rūpestis dėl minėjimo metu renkamų aukų naudojimo.

Aukas Bendruomenės valdybos ir organizacijų pasitarimuose nutarta rinkti Amerikos Lietuvių Tarybai. Ir būtų gerai, kad ALT šias surinktas aukas ir naudotų tik savo reikalams, o neskirtų Vlikui, kaip buvo iki šiol daroma, kol jame nėra visų lietuvius atstovaujančių grupių ir tuo pačiu nepažeistų daugelio aukotojų įsitikinimų. O jei ALT piniginiai remtų Vliką, tai lygiagrečiai turėtų remti ir Nepriklausomybės Talką ar kitas organizacijas.

Balfo pirm. kan. Končius Philadelphijoje

Sausio mėn. 13 d. kan. Končius lankėsi Philadelphijoje ir Šv. Andriejaus parapijos salėje darė pranešimą.

Pranešimas tikrai buvo įdomus ir vertas išklausyti, tik gaila, kad klausytojų tesusirinko vos 30. Atrodo, kad likome nejautrūs labdarai. Apaugome stora žiave ir į pagalbos reikalingų žmonių prašymus nebenorime atsiliepti nei darbu nei doleriu.

Į metinius susirinkimus atsilanko tarp 10-20 asm. Štai ir paskutiniame susirinkime įvykusiame 1956 m. gruodžio 30 d., kur buvo renkama valdyba, atsilankė vos 19 asm. ir iš jų šiaip taip buvo sudaryta valdyba: pirm. S. Romanauskienė, vicepirm. Adomaitienė, sekr. Roznikienė, ižd. Klapatauskas ir narys Viliūnas.

Gal ši valdyba bus laimingesnė, jei neatsiras trūkdytojų, vedančių "aukštąją politiką" visai nesiderinančią su labdara.

Iš A. L. T. S-gos veiklos

Sausio mėn. 27 d. 3 val. p. p. Lietuvių Banke — 202 N. Broad St., šaukiamas skyriaus narių visuotinas metinis susirinkimas, kurio metu bus renkama nauja valdyba.

Pakviesta ir tikimasi sulaukti svečių su įdomiais pranešimais iš New Yorko.

Visi skyriaus nariai raginami atvykti į susirinkimą.

P. M.

WATERBURY

STUDENTŲ KONCERTAS WATERBURYJE

Vasario mėn. 23 dieną, Waterburio Lietuvių Studentų skyrius rengia koncertą ir šokius — 103 Green Street salėje, Waterbury, Connecticut.

Dalyvaus: Audronė Gaigalaitė — solistė, Darius Lapinskas — kompozitorius ir pianistas, Herkulis Strolia — smuikininkas.

Visi maloniai kviečiame atsilankyti.

Rengėjai

DAYTON

IŠTIKO DIDELĖ NELAIMĖ KUN. L. PRASPALIUI

Prieš Naujus Metus, vos išėjęs iš klebonijos, paslido ir puldamas, labai sunkiai susižeidė galvą. Buvo nugabentas į ligoninę ir ten padaryta operacija.

Kun. L. Praspalius čia yra išklebonavęs 21 metus Lietuvių Šv. Kryžiaus parapijoje.

Jis čia visu lietuviu yra mylimas. Linkim laimingai pasveikti ir grįžti prie savo pareigu.

J. A. U.

REDAKCIJAI RAŠO

Gerb. Redaktoriau,

Retai geras ir įdomus kun. K. Mažučio straipsnis apie Europos ir JAV mokyklą.

Malonu būtų matyti daugiau kun. K. Mažučio straipsnių.

Su pagarba
Juozas A. Bilėnas.
Oak Ridge, Tenn.

CHICAGOS GYDYTOJAI

Tel. ofiso PRospect 8-1717
Rezidencijos REpublic 7-7868
Dr. S. Biežis
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
3148 West 63 St.
VAL.: 1-3 popiet ir 7-8 v. vak.
Trečiad. ir sekmad. ofisas uždarytas.
Šeštad. tik nuo 1-3 val. popiet.
Rezid. 3241 W. 66th PLACE

Tel. offic'o EVerglade 4-7376
Tel. buto GRaceland 2-9203
Dr. Juozas Bartkus
GYDYTOJAS Ir CHIRURGAS
Norvest Medical Center
2336 West Chicago Ave
Chicago 22, Ill.
VAL.: 1-3:30, 6-8:30 p. p. pirmad., antrad., ketvirtad., penktad.,
Tik susitarus trečiadieniais.
11-2 p. p. šeštadieniais.

MARGUTIS

yra pats seniausias Amerikos lietuvių žurnalas. Jis išeina kiekvieną mėnesį — yra gausiai iliustruotas, turiningas, įvairus ir skaitomas su malonumu.

MARGUČIO metinė prenumerata $3.00.

Margučio adresas: 6755 So. Western Ave., Chicago, Ill.

JUOKTIS SVEIKA!

Linksmos saulėtos nuotaikos įgysi skaitydamas humoro ir savikritikos žurnalą

PELĖDĄ

Išeina kovo, birželio, rugsėjo ir gruodžio mėn.
Rašykite šiandien: **PELĖDA, 231 Wallace Ave., S., Welland, Ont., Canada.**
Prenumerata metams $1.00 į visus pasaulio kraštus.
Atskiras numeris 30 cnt.

DIRVA

atlieka įvairius spaudos darbus. Jūs galit pigia kaina atsispausdinti profesines korteles, įvairias blankas, vakarams biletus, vestuvių pakvietimus, plakatus ir kt.

Užsakymai priimami ir paštu.

DIRVA — 1272 East 71 St.
Cleveland 3, Ohio
Telef.: HE 1-6344

TUOJ ĮSIGYKIT ŠIAS KNYGAS!

Anglų-Lietuvių k. žodynas V. Baravykas 4.00
Anglų kalbos skaitymas V. Minkūnas 2.00
Aukso kirvis Juozas Švaistas 2.50
Altorių šešėly Putinas 6.00
Anapus teisybės A. Gustaitis 2.20
Aštuoni lapai B. Pūkelevičiūtė 3.50
Anoj pusėj ežero P. Andriušis 1.50
Audra Žemaičiuose Vl. Andriukaitis 2.20
Atlaidų pavėsy P. Abelkis 4.00
Baltasis Vilkas K. Binkis 1.00
Balutis J. J. Bačiūno leidinys 1.50
Būkite sveiki Dr. S. Biežis 2.00
Buriavimas ir jūrininkystė B. Stundžia 2.00
Cezaris Mirko Jelusič 2.00
Crosses (anglų k.) V. Ramonas 4.00
Didžioji kryžkelė B. Brazdžionis 2.00
Duktė Alė Rūta 2.40
Dvynukės N. Butkienė 1.00
Daiktai ir nuorūkos Leonardas Žitkevičius 1.00
Don Kamiliaus mažasis pasaulis Guareschi 2.50
Doleris iš Pittsburgho Stepas Zobarskas 0.80
Eldorado J. Svaistas 1.80
Gyvačių lizdas Francois Mauriac 2.60
Gimdytoja Francois Mauriac 1.75
Gintariniai vartai N. Mazalaitė 2.00
Gyvulių ūkis George Orwell 1.00
Giesmė apie Gediminą B. Sruoga ir V. Petravičius 2.00
Jaunai inteligentei V. Andriukaitytė 1.25
Kryžkelės A. Vienuolis 3.50
Krėvės Raštai II d. 5.50
Kaimynai J. Paukštelis 2.50
Kaip jie mus sušaudė J. Petruitis 1.80
Kaimiečiai V. S. Reymont I-II-III-IV I ir II dalis po 3.00 III ir IV dalis po 3.50
Keliai ir kryžkelės Putinas 2.50
Kon-Tihi, Thor Heyerdahl 3.75
Kregždutė I A. Rimkūnas 2.00
Kregždutė II 2.75
Kregždutė III 3.00
Kolchozai Lietuvoje Z. Bačelis 0.50
Kiškučio vardinės Stasys Džiugas 1.50
Lietuvos Istorija V. Sruogienė 12.00
Loreta Stasius Būdavas 1.80
Lietuvos pinigai Juozas K. Karys 5.00
Laiškai žmonėms G. Papini 2.00
Lietuvių Liaudies Menas P. Galaunė 8.50
Lithuania (albumas) V. Augustinas 6.00
Milžino paunksmė Balys Sruoga 2.50
Medžio Drožiniai gimt. kraštui atsiminti Ign. Končius 5.00
Moters širdis Guy de Maupassant 2.60
Naktys Karališkiuose L. Dovydėnas 2.00
Ora pro nobis J. Gliauda 4.00
Pavasarių Audroj I. Simonaitytė 2.50
Po Tėvynės dangum Žodžiai Vytės Nemunėlio. Paveikslai V. Augustino 2.00
Pirmasis rūpestis Jurgis Jankus 2.00
Pietų vėjelis Vytė Nemunėlis 1.00
Paklydę paukščiai I Jurgis Jankus 2.20
Paklydę paukščiai II Jurgis Jankus 2.60
Pietų kryžiaus padangėje Sudarė Gaučys 4.50
Petras Širvokas Juozas Švaistas 2.70
Po raganos kirviu Jurgis Jankus 1.50
Pabučiavimas J. Grušas 1.50
Rytų pasakos V. Krėvė 3.00
Raudoni batukai Jurgis Savickis 1.50
Sudie, pone Čipse James Hilton 0.75
Strėlė danguje Henrikas Radauskas 2.00
Saulės Takas Nelė Mazalaitė 3.50
Senas kareivis Matutis J. Jankus 3.00
Senųjų lietuviškų knygų istorija Į. Biržiška, kiet. virš. 3.00 papr. virš. 2.00
Šilkai ir vilkai Runcė Dandierinas 1.00
Saulutė debesėliuos L. Žitkevičius 1.50
Šventieji akmenys Faustas Kirša 2.00
Šventoji Lietuva Jurgis Savickis 3.00
Teresė Neumanaitė J. Burkus 3.00
Tipelis Pulgis Andriušis (įrišta) 3.00
Trumpa diena Alė Rūta 4.00
Tomas Nipernadis August Gailit 2.50
Tarp pelių ir vyrų John Steinback 1.25
Trylika nelaimių R. Spalis 1.25
Trijų Rožių Šventė N. Rastenis 5.00
Užgeso snieges Aloyzas Baronas 2.50
Ugnies pardavėjas Balys Rukša 1.00
Uždraustas stebuklas Stasius Būdavas 2.00
Vaižganto monografija A. Merkelis 6.00
Vilnius Lietuvos gyvenime Dr. A. Šapoka 1.50
Velykų pasakos N. Butkienė 1.00
Vanagaitis monografija 2.00
Vyturėliai Laukuose Vikt. Šimaitis 0.75
Varpai skamba Stasius Būdavas 2.50
Žemaičių krikštas P. Abelkis 2.50
Žemaitis nepražus Balys Sruoga 3.00
Žemė dega I d. J. Savickis 4.50

Visos knygos siunčiamos paštu. Užsakant pinigus siųskite: **DIRVA, 1272 East 71 St., Cleveland 3, Ohio**

"Lietuvos nepriklausomybės kovoje dalyvaujame per Lietuvos Nepriklausomybės Fondą".

jos darbą lėšomis remiame per Lietuvos Nepriklausomybės Talką,

Iš LAS, LLKS, LRS ir LTS bendros deklaracijos.

— — — — — —

LNF adresas:
LNF, c/o Mr. K. Siliūnas,
135 — 34 Franklin Ave.,
Flushing, N. Y.

Tėvai, motin, pats pasirūpink!

Lietuviukus skirstant į "jūsų" ir "mūsų" vaikus

A. B.

II

Knygelės charakteris: antroji knygelė mūsų kalboje turėtų būti visai kitokia. Tegul vienas kitas puslapis būtų vaikų pasišūkavimų, sakytume, dėl įvairumo, bet visi knygelės puslapiai vienodai kirpti: turinys be turinio. Mums nuostolinga, netinkama, ir ne mūsų būdui. Štai pavyzdys jau iš 68 puslapio:

Langas atdaras

— Ei, langas atdaras! Langas atdaras!

— Voverė iššoko iš gėlių! Ji čia iššoko!

— Langas atdaras! Ar ji ima riešutus iš namo?

— Voverė buvo pas gėles! Čia riešutas yra pas gėles!

— Voverė buvo pas namą!

— Ai matau ir pas langą riešutas yra!

— Langas atdaras! Riešutas pas langą!

— Voverė ima riešutą iš namo!

— Devyni riešutai yra ant stogo! Čia yra du!

— Devyni ir du yra dešimt ir vienas.

— Ne, Jane! Devyni ir du yra vienuolika.

Visi knygelės puslapiai panašūs šitam septynerių metų vaikui, antrus metus besimokančiam skaityti.

Gali būti vietiniam metodui skaityti mokyti turinys geras: atrodo, jis tikras amerikinio didmiesčio vaiko psichologijos pavyzdys.

Mūsų kalbai šis metodas netinka (tai jau seniai dar Tėvynėje patirta). Mūsų kalbai jis tuščiai daug laiko atima, vaiko nelavina, tik atbukina samprotauti, įdomautis, neduoda kalbos grožio ir įdomumo pajausti, nežadina noro skaityti.

Mūsų kalboje toks vadovėlis daro įspūdžio, lyg jis būtų parašytas psichiniai atsilikusiam vaikui, ar net ne žmogaus, bet kito kurio gyvio vaikui. Šiurkštus tai pasakymas, bet be blogos valios — atviras. O kaip kitaip pasakysi.

Gal ta visa knygelė dar nedarytų tokio blogo įspūdžio, jei ji būtų parašyta **gyvą kalbą** mokančio žmogaus. Gali būti autorė nuoširdi lituanistė, ji gali šioje srityje daug žinoti, daug gera norėti, bet šitam reikale ne tai svarbu. **Čia reikia gyvos, jaučiamos kalbos,** kad ir iš paprastosios vaiko aplinkos. **Juk kalba, kaip ir gyvastis: ją reikia ir justi ir jausti — kiek apie ją žinosi, kiek ne.**

Vaikų knygelėje dargi svarbiau jausti, kaip daug žinoti. Vaiko protelis vos pradeda vystytis, o jaučia jis — labai. Ir tatai yra pats artimiausias kelias pasiekti tikslo: "žadinti meilę Dievo duotai dovanai — gražiajai lietuvių kalbai."

Lietuviškam auklėjimui svetimame krašte, svetimoje aplinkoje labai mažai laiko telieka. Todėl visos galimybės, smulkios ar patogesnės turėtų būti išnaudotos. Labiausiai vaiko knygelėje.

Jei lituanistinės pamokos lietuvių vaikų naudai, tai to pat turėtų siekti ir vadovėliai: kalbos mokyti, tautiniai ir bendrai auklėjančiai vaiką veikti. Pedagoginiu atžvilgiu neįmanomas skirstymas: vieniems tik kalbos mokytis ir ją mylėti, kitiems — perimti visą "tautinį lobyną".

Amerikoniškojo didmiesčio vaikas mums lietuviams nėra idealas. Europėjinių auklėjimo principų mūsų Tėvynėje dar senovėje buvo stipriai laikomasi. Laisvę atgavus, didesnis bendravimas su Vakarais pradžioje buvo įnešęs kiek sumaiščio. Bet vėliau buvo vėl grįžtama į savus papročius, vėl buvo rūpinamasi žmoniškumo auklėjimu ir mokyklose ir visuomenėje.

Mūsų idealas — lietuviškojo charakterio vaikas. Charakterio — daugiau dvasiniu išsilavinimu paremto, ką mes bendrai vadiname žmoniškumu (ne žmogiškumu). Todėl ir vaiko knygelė turi jį mokyti ne tik skaityti, bet ir suprasti; ne tik žaisti, bet ir ko nors siekti. **Jei lietuviu vadintis, tai juo ir būti.**

Mūsų auklėjimo būdai ir mokymo metodai pačiai Amerikai nėra nuostolinga: vėliausiųjų mūsų ateivių vaikai mokyklose yra geri, pažangūs mokiniai, nusikalstamumo tarp jų, kol kas, mažiau, kaip tarp vietinių. Tik pirmųjų mokslo metų pradžioje susidaryti gali kiek kebliau ir mokytojui ir vaikui, kol jisai perima vietinės mokyklos gyvenimo būdą ir labiau pažįsta jam naują vietinę kalbą.

Regis lituanistinė pamoka, duodama lietuvybei ir josios kalbai, gali būti labai naudingas amerikinio auklėjimo papildymas. Jei lituanistinė pamoka turėtų ir savąjį charakterį **Bet jei į lituanistinę pamoką įsileidžiama tik plikas lietuvių kalbos žodis, kad jį patogiau įjungs į vietinį auklėjimą ir anglų kalbą, tada jokios, jokiausios naudos iš tokių pamokų nebegali būti, apart bergždžios laiko gaišaties ir kai kuriems tėvams didelės painiavos!**

Šiame vadovėlyje autorė tik religijai tepripažįsta auklėjimo reikšmės, duodama vietos religiniams pasikalbėjimams. Tautinis auklėjimas nepripažįstamas, žinias apie Lietuvą nukeliant į ketvirtąjį skyrių ir nieko lietuviška knygelės tekste neduodant.

O mums ir viena ir kita svarbu. Lituanistikai skiriamame vadovėlyje šalia religinio skaitymo turėtų būti duota ir tautinio skaitymo. Žinias gauti vaikas visada gali suspėti, jei jis įdomausis. Bet auklėjimas turi būti pradėtas vos vaiko sąmonei bundant.

Minimame pasikalbėjime, autorė paklausta, kokios ji esanti nuomonės dėl rašymo mokymo, priekaištingai atsako: "Ar ne metas būtų daugiau sielotis tautos gyvybės išlaikymu ir stiprinimu, o ne grafemos išlaikymu?"

Minėtieji redaktoriai nepasidomavo, kaip tai autorė supranta.

Tas pamokymas išduoda autorę šitame reikale nesiorientuojant, apie mūsąją grafemą visiškai nieko nežinant.

Mūsoji grafema mums nėra tas pat, kas daugumai kitų tautų jų grafemos. Kuri kita tauta dėl savosios kalbos rašto buvo iš tėvynės tremiama, kalėjimuose pūdyta, žudyta, kankinta?! Tik mūsų tauta šitai išgyveno ir dabar pakartotinai kenčia! Dėl to, priešingai, mūsų grafema turėtų būti laikoma pakabinta ant sienos pagarbioj vietoj vaikų kambaryje, tuo labiau lituanistinėj klasėj, kaip savosios tautos relikvija, kaip šventenybė!

Autorė sumini jai svarbius žodyno ir grafemos autoritetus. Bet kas iš to, kad vadovėlio reikale šitie autoritetai nieko nepadėjo: vadovėlis — grynas nesusipratimas. Jei į mokyklą atėjusio vaiko kalba nežodinga, iš šio vadovėlio jis labai nedaug žodžių teišmoks. Gimtosios kalbos — skaityti kiek išmoks, kiek ne, bet tikrai bus įsikalęs tokių išsireiškimų būdų, kurie kaip lietuviui garbės nė vienam nedarys. Pajėgumas gimtosios kalbos nuovokai ir pajautimui įgauti, bus gal ant visados užslopintas. **Kuris vaikas šeimoje bus gerai kalbos beišmokstąs, tokiam šis vadovėlis — nuodai.**

Taigi kol kas čia prisimintina, o gal ir niekada neužmirština sena patarlė: niekuo netikėk, niekas neapvils . . . **Jei nori, kad vaikas išaugtų lietuvis, tėvai motin, pats tuo pasirūpink!**

VAISTŲ PAKIETAI Į LIETUVĄ!

DIRVOS SKAITYTOJAI

Remkime Moderniską Lietuvišką Vaistinę

IDEAL PHARMACY

29 Kelly Square, Worcester, Mass.

Per mūsų vaistinę galima siųsti vaistus su apmokėtu muitu į Lietuvą ir į visus U. S. S. R. kraštus. Mes turime visus vaistus, kurie yra reikalingi Lietuvoje, kaip Rimifon, streptomycin, validolo ir nuo reumatizmo antpuolių, vaistų dėl širdies ir augšto kraujo spaudimo. Per mūsų vaistinę vaistai pasiekia Lietuvą į 10 dienų, o į Sibirą ima 22 dienas oro paštu. Visi siuntėjai per mumis gauna garantiją iš rusų valdžios. Rašykite mums dėl informacijos.

VYTAUTAS SKRINSKA, Reg. Phm.

Ideal Pharmacy vaistinės savininkas ir Notary Public

(14)

Mūsų rėmėjai

Prenumeratą pratęsdami Dirvos fondui aukas atsiuntė:

Jocius P., Cleveland $1.00
Galinis B., Pittsburgh 3.50
Vilkišius M., Lawrence 2.00
Michelevičius Pr., Chicago 1.00
Vilinskas S. Windsor 1.00
Lileikis A., Worcester 1.00
Mačiuika B., Chicago 2.50
Skrinska B., Willoughby 5.00
Baranauskas J., Cleveland 1.00
Misevičius J., Baltimore 1.00
Januškevičius K., Rochester 1.00
Matusevičius K., Cleveland 2.00
Mičiulis P., E. Chicago 1.00
Griauzdė A., Nashua 1.00
Davulis P., Nashua 1.00
Zubkus A., Brooklyn 1.00
Bartkus T., Sarnia 2.00
Juodėnas E., Cleveland 2.00
Laskauskas O., New Philadelphia 5.00
Šukelis D., Chicago 2.00
Iljasevičius S., Detroit 1.00
Budininkas, Gary 5.00
Žvirblys A., Chicago 3.00
Vedeika P., Detroit 2.00
Lendraitis L., So. Boston 1.00
Ličkus P., Chicago 1.00
Prockys J., Chicago 2.00
Sinkaitis O., Tampa 1.00

Aukotojams tariame nuoširdų ačiū.

2000 LAIPSNIU

STROH'S ALUS YRA VERDAMAS PRIE 2000°... PADARO ŠVIESESNIU, SKANESNIU, DAUGIAU GAIVINANČIU!

Jums patiks Stroh's yra šviesesnis!

DABAR UŽ VIETINES KAINAS!

The Stroh Brewery Co., Detroit 26, Michigan

Stroh's yra Amerikos vienintėlis ugnim verdamas alus!

Senoji armija žūsta, bet nepasiduoda...

(Tęsinys iš praeito numerio)

Kitą dieną atsilankė Voldemaras į ministeriją. Jis iš viso turėjo nepaprastai disciplinuotą atmintį. Iš tikrųjų, tuoj jis Balutį paklausė:

— Ar atleidote iš užimamos vietos atstovą A.?

— Taip, pone pirmininke!

Bet žodžio Talino jis nepaminėjo.

Toks buvo Balutis.

Mes jį visi gerbėme. Na, ir begalo bijojome. Tai buvo tikras ministerijos generalinis sekretorius.

* * *

Tuo metu aš buvau vienas vienatinis Ministerijoje Direktorius (žinoma, direktoriauti buvau nuskirtas per nesusipratimą), kas reiškė 200 valdininkų savo žinioje, o perdaug mūsų pirmininko Voldemaro vienkart buvau paskirtas, tuomet mūsų vienatinio, teatro ir operos direktorium, — dar, vadinas, 400 naujų žmonių. Tuo būdu UR Ministerijoje dažnai nuo pat rytmečio imdavo rikiuotis mūsų prašmatnios balerinos, arčiau prieiti prie teatro direktoriaus, o į teatrą užeidavo dažniausiai savo asmens byloms intimiškiau aptarti ministerijos valdininkai.

Man nuo tokio diplomatiškai-baleriniško suktinio net galvoje sunku darėsi. Nieko rimtesnio nesugebėdamas prasimanyti, savo ministeriškame ofise, aš imdavau tame pačiame biure, pavyzdžiui, stilizuoti savo lietuviškas novėles. Ant savo direktoriško stalo.

Tuomet, atsitikdavo, kad, mažiausiai laukiamas, sprogstančios bombos pavidalu, į direktoriaus kambarį įšokdavo Balutis. Pats Generalinis Sekretorius.

— Mašinele rašai? — Turbūt generalinis sekretorius manydavo, kad kurią naują prekybos sutartį su Japonija koreguoju. Aš nekaltai ir nenoromis stengdavausi pridengti ranka savo "sutartį", kad gen. sekretorius neįžvelgtų. Bet generalinis sekretorius teištardavo:

— Rašai mašinele... o aš nemoku!

— Tai buvo pagirimas man.

Paskui generalinis sekretorius, nei žodžio, nei žodelyčio neištaręs, atidarydavo vieną mano rašomojo stalo stalčių — jis žinojo, kad ten suslėpti geriems draugams Whisky ir konjako: Roi de Soleil! Įsipildavo į čia esamą gidaborinę taurelę to "Roi de Soleil", iš tokio butelio, besišypsančio butelio ir tokio išpustu pilvu, dar į vielas mandriai įpinto, kad iš to puikumo nesprogtų. Mirktelėdavo man gudriai akimi Balutis, o jau duryse man pirštu pamodavo:

— Savicki, o aš Tau sakau, kad Tu žūsi!

Vadinasi, nelaikyk konjako valdybiniame bute . .

* * *

Tuomet nebuvo jokių taisyklių ir pramintų kelių. Balutis tuomet dirbo, turėdamas visuomet savo nuomonę. Balutis formavo Lietuvą. Tuomet ministerija neturėjo net savo, nuosavo, buto. Tai buvo Respublikos kūrimosi pradžioje. Ir nebuvo tuo, kuo ji virto vėliau, ar ne su ketveriais protokolo šefais, kai visoje Lietuvoje mūsų ūkininkeliai vaikščiojo prakiurusiomis kelnėmis. Tuomet ji buvo kukli, apaštališkai kukli. Bet perdaug tokia darbšti, tokia subordinacijos ir susiklausymo, įstaigėlė.

Ministerijai tuomet taikomas namas buvo nuomojamas iš vieno silkių pirklio-didmeninko, su kuriuo visuomet buvo daug ermiderio dėl tos pačios nuomos. Jam atrodė, kad žodis "užsienio" įpareigojąs jį kas pusmetis kelti nuomą.

Tam tikromis dienomis, Kauno burmistro nustatytomis, prie pat mūsų ministerijos įvykdavo mugė. Mat ten būta patogios, patogutėlės aikštės. Ten ūkininkai suveždavo visokių savo gėrybių, galvijų ir gyvųjų kiaulių neskiriant. Tuomet buvo ten marga ir labai gyvenimiška. Nuo tų žmonių, kiaulių ir visokeriausių produktų.

Balutis mane, ir kitus, tikino, kad vienas anglų diplomatas, atvykęs Kaunan prisistatyti, ant kiaulės raitas į ministeriją įjojo. Mat, anot Balučio, po kojų halėje buvo pasitaikiusi kiaulė, įgėrusių ūkininkų užvyta.

Gal buvo taip, gal ir ne. Bet tais laikais visaip galėjo būti. Bet tas nekliudė nė kiek žmonėms dirbti, o anglams savo rimtas pokarines misijas atlikti Pabaltijo pakraštyje.

O žmonės ministerijoje tuomet labai dirbo, nes buvo labai daug darbo. Nepoetizuojant perdaug, vis dėlto galima būtų pasakyti, kad tai buvo kaip koks pavasario žiedas, persiveržęs per žemės plutą pavasarį, — taip atrodė toji įstaiga.

Respublika ką tik kūrėsi, viskas buvo nauja, ne taisyklėmis ir prityrimu ji bujojo, bet viskas buvo kūriama iš naujo.

Balutis buvo šios kūrybos siela. Užtai, kai jam teko atsiskirti su ministerija, kai jis buvo skiriamas pasiuntiniu į Washingtoną, manau kaip dabar, ministerijos dalis, ypač ponios ir panelės, liko labai susirūpinusios dėl jo išvykimu ir, tebus man atleistas šis techniškas išsireiškimas, — žliumbė visai graudžiomis ašaromis. Mums visiems buvo liūdna ir neaišku, kaip ministerija bus be Balučio. Nekalbant jau apie Balutį be ministerijos. Bet diplomatų tokia jau lemtis, nėra laiko, kada sentimentaliauti, vyksta ten, kur yra skiriamas.

Buvo taurus, vyriškas ir toks savas. Mes dar ilgai ministerijoje po jo išvykimo jį minėjome.

* * *

Vieną kartą, prisimenu, buvo suruoštas išvykimas Nemunu laivu žmonėms, sekmadienio nuobodulio atsiginti. Laive buvo ir Balutis, po visų savo vargų ir darbų. Toks sekmadieniškas, nusiteikęs ir patrauklus. Beveik — tumiškas. Publika, kaip mokėdama, save linksmino, šoko ir pramogavo. Balutis, sekmadieniškai sveikatai sustiprinti, buvo palypėjęs ant kapitono tiltelio (rinktinai publikai tai buvo galima). Sveikatai ypatingai dar sustiprinti stalutėlyje buvo pasistatęs sau "kleboniška" (receptas — 10 centilitrų, plius pipirų viršuje). Ko žmogui daugiau reikia bešvalgant maloniosius Nemuno reginius! Nemunas kartais sekmadieniais ištiesų gali būti gana gražus.

Ponas Balutis iš aukštybių pamojo man, kaip savo jaunesniam konfrerui:

— Savicki, leisk Patį supažindinti su ponu kapitonu!

Aš priėjau ir padaviau ranką paprastojo, Nemunu Leplaukiojančio, laivo paprastajam kapitonui, kuris atrodė kaip koks, iš eilės ištrūkęs ūkininkas. Ir tiek.

Nemunas. Laivokštis. Gremėzdas kapitonas. Tai ne Mississippi kokia. Buvau labai net nepatenkintas. Jo ekscelencija, generalinis sekretorius, verčiasi tokiais niekais . . .

Bet dabar, kartais dar ir pirmiau, kai į mano prancūziškos pašiūrės stogą kerta prancūziškas lietus, aš pagalvuoju, Balutis pasielgė gerai. Gerai, kad sąmoningai pristatė mane, mūsų flotilijos, kad ir labai netolimojo plaukiojimo, atstovui. Plaukiojimo Nemunu, tuomet tiek mažai reguliuojamu, primityvišku, ir tuo būdu, labai pavojingu. Per seklumas, nejaukias vagos sroves, laivų komunikacijos piratiškumą. Jei vienas laivas seklumoje prisvilo, kitas praplaukia ne nusičiaudijęs. Ir labiausia pavojingas plaukiojimas dėl konkurencijos.

Aš pats gerai atsimenu, kad senais laikais dėl tos konkurencijos ir dezorientacijos laivai ūkininkus vežė nemokamai. Dar gerai prisimenu, man vaiku būnant, susikirtę laivai, ne tik nemokamai vežė, bet dar kiekvienam pasažieriui teikdavo gerai atšaldyto alaus kufelį. Toks alaus kaušas teko ir man išgerti. Dar, per ūkininkų neblaivumą, laukiškumą ir suktybes. Juk kiekvienas ūkininkas, priplaukęs Kauną, stengdavosi išsprukti iš laivo per kokią skylę, dešimt kartų apeidamas denyje apie kaminus, kontrolieriui į akis neįkliuti. Tik vis to prakeikto bileto nepirkti, ar jį "pamesti".

Daug nemalonumo būdavo kapitonui. Toksai Balučio žmoniškumas buvo malonus.

Gerai, kad aš tą linksmą sekmadienį buvau pristatytas laivo kapitonui ir paspaudžiau jam ranką.

Tai buvo Balutis.

* * *

Bebaigiant šį pavėluotą Balučiui laišką, taikomą į jo, Balučio, festivalio ruošas, tebus man atleistas mano išsišokimas ir taip sakant suardymas tų klasiškųjų tragedijos taisyklių, vietos, laiko ir veiksmo vienumo požvilgiu (juk iškilmingame raute reikia sėdėti ramiai ir klausytis, ką kiti sako). Bet aš dar esu gyvas, ir Balutis. Tebus man leista iššokti scenos priekin, prie rampos, dar apeigoms einant, ir priglausti jubilijatą prie savo žilo ūso.

— Baluti, daug, daug Tau užtarnautos laimės ir pripažinimo!

Roquebrune, Cap Martin, Prancūzija.

12. XI. 1948.

Perversmo minėjimas

(Iš Konsulo Dr. J. J. Bielskio kalbos, pasakytos trisdešimts metų perversmo sukaktį minint, 1957 m. sausio 6 d., Los Angeles, California. Minėjimą rengė vietos Tautinės Sąjungos skyrius)

Suėjom paminėti trisdešimts metų sukaktį nuo 1926 m. gruodžio 17 d. įvykusio perversmo. Tai nėra džiaugsmo ir pasigerėjimo minėjimas. Taipgi tai nėra liūdesio, apgailestavimo ir smerkimo minėjimas, kaip kad kaikurie tūlų politinių partijų žmonės norėtų tai padaryti.

Šis minėjimas yra tai pagerbimas ir pasididžiavimas Lietuvos žmonių drąsa ir ryžtingumu tą perversmą arba valdžios pakeitimą jiems prieinamu būdu padaryti. Jie, be abejo, suprato, kad tą darant galėjo jiems kainuoti daug gyvasčių ir kraujo pralėjimo. Toks nuotykis galėjo net duoti pasiteisinimo guodiems kaimynams įsikišti ir Lietuvon brautis. Daug kas negero galėjo atsitikti.

Bet Lietuvos žmonės, nebegalėdami toliau pakęsti susidariusios Lietuvos valdžioje ir visame krašte jau nebepakenčiamos padėties, jie pasitikėjo savo sūnumis Lietuvos kariuomenėje ir leido jiems tą perversmą arba valdžios pakeitimą padaryti.

Kodėl gi tų nepaprastų priemonių teko griebtis krašto vyriausybei pakeisti? Daug ką būtų galima pasakyti tą beaiškinant. Bet man atrodo, užteks trumpai į šį reikalą pažvelgus.

Einant Steigiamojo Seimo 1922 metais priimtos konstitucijoje nustatyta tvarka, eiliniai Seimo rinkimai įvyko gegužės mėnesyje, 1926 metais. Tų rinkimų daviniais, jokia partija daugumos atstovų negavo. Berods Krikščionių Demokratų blokas gavo 30 atstovų, valstiečiai liaudininkai 22, socialdemokratai 15, pažangiečiai 3, vokiečiai 6, lenkai 4, ir žydai 3. Tokių išdavų pasėkoje, iki to laiko vyriausybę sudaręs Krikščionių Demokratų blokas, negavęs daugumos atstovų Seime, turėjo pasitraukti. Tada liaudininkai ir socialdemokratai, remiami tautinių mažumų, sudarė naują vyriausybę, su Mykolu Šleževičium priešakyje. Prezidentu Seimas išrinko Dr. Kazį Grinių.

Šis kairiųjų partijų susiblokavimas su tautinėmis mažumomis netrukus pasirodė valstybei žalingas. Mažumos statė savus reikalavimus, kuriuos vyriausybė turėjo patenkinti, nes kitaip tos mažumos atsisakytų tą bloką remti. O mažumoms susilaikius nuo paramos, vyriausybei tektų pasitraukti, nes likęs dviejų partijų blokas tebūtų turėjęs tik 37 atstovus Seime ir nesudarytų daugumos.

Atrodė, kad tų mažumų reikalavimams galo nebuvo. Jie visur kišosi ir lindo. Kišo savo žmones į vyriausybės įstaigas, reikalavo įvairių išimčių savo mokykloms ir įvairioms savo organizacijoms.

Patekus į valdžios įstaigas abejotinos ištikimybės žmonėms, pašalinta ištikimieji lietuviai pareigūnai. Pašalinta žymūs ir nusipelnę karininkai, kai kurie jų net tapo įkalinti. Leista kraštutiniam gaivalui sauvaliauti. Kauno gatvėmis maršavo bolševikuojančių gaujos, kurias sudarė daugiausia žydai, nešdami raudonas vėliavas ir dainiuodami rusiškas dainas. Policija jų elgesio netrugdė.

Bet, kada susirinko lietuvių studentija pareikšti protestą prieš tokius elgesius, policija studentus apdaužė ir išvaikė. Mat, visame krašte kai kuriais aukštais pareigūnais patapo bolševikuojantis gaivalas ir todėl sauvaliavo, betvarkę krašte darė ir vargino Lietuvos žmones.

Visame krašte vyravo betvarkė. Ištikimieji piliečiai pajuto netekę saugumo savajame krašte. Buvo stoka drausmės, stoka vyriausybei paklusnumo ir pagarbos. Kaip tik tais metais mudviem su žmona teko būti Lietuvoje. Teko daug tų blogumų matyti ir patiems patirti.

Lietuvos žmonės, nenumatydami kitos išeities tiems blogumams pašalinti ir nuo grėsiančio pavojaus savo kraštą apsaugoti, patikėjo savo vaikais, esančiais Lietuvos kariuomenėje tą blogumą pašalinti. Tat, Lietuvos kariuomenė, su Plechavičium ir kitais karininkais priešakyje, naktį iš gruodžio šešioliktos į septynioliktą, 1926 metais, užėmė svarbesnias įstaigas, iš kurių bolševikuojantieji galėjo pasipriešinti. Ir patarė Ministrui Pirmininkui Šleževičiui su jo kabinetu atsistatidinti. Gruodžio 17 d. ryte p. Šleževičius tą padarė ir Prezidentas Grinius kabineto atsistatydinimą priėmė. Vėliau perversmo vadovybė ir Prezidentas Grinius pavedė Valdemarui naują vyriausybę sudaryti. Tą sudarius, Prezidentas Grinius ją patvirtino, o po to patsai atsistatidino.

Einant Konstitucijos nustatyta tvarka, Seimas išrinko Valstybės Prezidentu Antaną Smetoną. Čia galima pastebėti ,kad renkant Prezidentą, dalis Seimo narių socialdemokratų ir valstiečių liaudininkų posėdyje nedalyvavo. Vyriausybę sudarė tautininkų ir krikščionių demokratų blokas. Vėliau Seimo Pirmininkas Staugaitis atsistatidino. Jo vieton Seimas išsirinko pirmininku Stulginskį. Po tų visų permainų, Seimas veikė iki balandžio mėnesio, 1927 metų.

Valdžios pakeitimas įvyko ramiai, be kraujo lašo praliejimo, ir laikantis, kiek tas buvo galima prie esamų aplinkybių, Konstitucijos nustatytų dėsnių.

Minėdami šio perversmo sukaktį, **mes kalbam tik apie priežastis, kurios privedė prie to perversmo, patį perversmą arba valdžios pakeitimą, ir tuolaikinos pasekas.** Apie vėlesnius įvykius, ypač po keturių mėnesių Seimą paleidus, **mes čia nekalbam, nes tas niekó bendro su perversmu neturėjo.**

Kai kurių partijų žmonės šaukia, būk Lietuvos Konstitucija sulaužyta aną perversmą vykdant. **Bet tie žmonės matomai pamiršta, kad ne žmonės konstitucijai, bet konstitucija žmonėms būna paruošta.** Juk konstitucija yra tiek svarbi, kiek ji tarnauja tiems tikslams, kuriems ji paruošta.

Konstitucijos pagrindinis tikslas yra apsaugoti žmonių teises ir nustatyti jiems pareigas. Konstitucija savo tikslo neatsiekia, tada ji papildoma ar pakeičiama. Pavyzdžius, priėmus Jungtinių Amerikos Valstybių Konstituciją, bėgyje pirmųjų keilų metų net dešimtis papildymų padaryta.

Steigiamoje Seimo paruoštoje Lietuvos Konstitucijoje buvo numatyta Prezidento atstatidinimas, vyriausybės pakeitimas, paties Seimo paleidimas, priedų ir papildymų padarymas. Galima pastebėti, kad savo laiku Lietuvos valstybei buvo taikoma net septynios konstitucijos.

Lietuvos žmonės, per savo kariuomenę, keisdami savo valstybės vyriausybę, laikėsi Konstitucijos dėsnių, kiek tada buvo galima daryti prie tuo laiku buvusios padėties. Mes didžiuojamės jų drąsa ir pasiryžimu savo valstybę nuo gresiančių jai pavojų gelbėti. Todėl, mano manymu, šią sukaktį reikėtų kasmet atitinkamai minėti kaip vieną svarbiųjų tautos švenčių.

DIDELĖ NAUJIENA, VERTINGIAUSI TERROS LEIDINIAI

Anglų-lietuvių kalbų žodynas, apie 20.000 žodžių, su ištarimu, nurodytais sutrumpinimais, vartojamais JAV ir Anglijoje, geografiniais vardais ir vardų sąrašais, rūpestingai paruoštas, tvirtuose viršeliuose, kaina — tik 4 dol.

Jurgio Savickio Žemė dega, antrojo pasaulinio karo atsiminimų ir užrašų antrasis tomas, kritikų nuomone, geriausia ir įdomiausia metų knyga, apie 416 psl., tvirtuose viršeliuose, kaina — 4.50 dol.

Abi knygos pradedamos platinti dar prieš Kalėdas. Terros knygos klubo nariai, Prof. J. Balčikonio Lietuvių kalbos žodyno prenumeratoriai ir užsisakantieji didesniais kiekiais gauna žodyną už 3 dol., abu Žemė dega tomus — jų prenumeratos kaina, už 6 dol., vietoj katalogines 9 dol. kainos. Persiuntimo išlaidos — 12 centų už knygą. Užsisakykite knygas dar šiandien. Tuo užsitikrinsite sau knygų gavimą ir žymiai palengvinsite leidyklai sunkią išlaidų naštą.

Rašykite:

Terra
3333 So. Halsted St., Chicago 8, Illinois

LOS ANGELES

VYKĘS MINĖJIMAS

Sausio 6 d. A.L.T. S-gos Los Angeles skyrius čia surengė gruodžio 17 dienos 30-ties metų sukakties minėjimą, kuriame be skyriaus narių dalyvavo gražus būrys ir kviestųjų svečių. Jų tarpan maloniai sutiko įsijungti ir mūsų garbės konsulas Los Angeles p. Dr. J. J. Bielskis su Ponia.

Skyriaus pirmininkas atidarydamas minėjimą pabrėžė, jog dalyviai susirinkę šia proga ne džiaugtis, bet ir neliūdėti, o paminėti žymų istorinį įvykį, kuris Lietuvos gyvenime suvaidino neabejotinai didelį vaidmenį.

Konsulo kalbą dalyviai sutiko labai šiltai ir ją nekartą pertraukė plojimu. (Ji spaudžiama atskirai. **Red.**).

Dr. P. Pamataitis savo išsamame pranešime nurodė svarbesnius mūsų tuometinių demokratinių partijų ir visų Seimų negalavimus. Nuoširdžiai pasisakęs pats būdamas demokratas, Dr. Pamataitis nedvejodamas sutiko, kad Nepriklausomos Lietuvos gyvenime mūsų visuomenė nebuvo tinkamai subrendusi demokratinei santvarkai, tuo subrendimu negalėjo pasididžiuoti nė viena tuometinė mūsų politinė partija.

Priėjęs prie gruodžio 17-sios prelegentas vaizdžiai prisiminė pirmąjį jos skambutį — 1926 m. lapkričio 21 dienos Kauno universiteto studentų suruoštą Liaudies Namuose mitingą, eisėną į Karo Muziejų ir studentų kovą su policija. Išnagrinėjęs patį Gruodžio 17-sios sukilimą, valdžios pasikeitimą ir pažvelgęs į tuometinę susidariusią bendrą krašto padėtį, Dr. Pamataitis priėjo išvados, jog Gruodžio 17-ji buvo neišvengiama ir, jei kas dabar ieško kaltininkų, tai jų greičiausia reikėtų ieškoti ne Gruodžio 17-sios šalininkų tarpe, bet tų, kurie kraštą privedė prie to ir kurie dabar sąmoningai ar nesąmoningai plaunasi rankas ir dedasi didžiausiais anų laikų demokratinių partijų prokurorais.

Iš istorinės ir politinės padangės p. Kondrotas su savo gražia filma minėjimo dalyvius maloniai nuskraidino į Lietuvos padangę vaizduose.

Agr. Br. Dūda pasinaudojęs proga padarė pranešimą dėl Nepriklausomybės Talkos.

Prieš minėjimo pabaigą jo dalyviai nutarė pasiųsti Prezidentui Eisenhoweriui telegramą ir padėkoti už jo Kongrese pasakytoje kalboje paminėjimą Baltijos valstybių, kurias Maskva pavergė.

Malonaus supuolimo dėka susirinkusieji ponui Konsului jo gimtadienio proga pagiedojo Ilgiausių metų ir palinkėjo jam dar daug metų dirbti savo Tėvynės labui Ramiojo Vandenyno pakrantėse.

Minėjimas baigtas gera nuotaika. Po jo gražus dalyvių būrys turėjo progos dar plačiau pasidalinti mintimis prie kokteilio pas Ponią ir p. Dr. Bielskius.

J. J.

Prezidentas Eisenhoweris su organizuotų darbininkų vadais aptaria darbininkų atlyginimo reikalus. Kairėj prezidento ALL-CIO teisių direktorius Biemmuller, darbo sekretorius Mitchell. Iš dešinės AFL-CIO generalinis patarėjas Goldberg, susisiekimo darbininkų pirm. Beirne ir tekstilės darbininkų pirm. Valente.

BOSTON

Kad senimas nepamirštų, kad jaunimas tai žinotų...

Prieš kiek laiko Bostono Tautinės Sąjungos skyrius gražiai paminėjo Washingtono sąskrydį. Kad kiek ir pavėlavę, bet už gražią intensiją duodame bostoniškiams žodį **Red.**

Tokais žodžiais Dr. V. Čepas pradėjo paskaitą, Washingtono sąskrydžio atžymėjimo iškilmėse, kvykusiose Bostone.

T-nės S-gos skyr. pirm. A. Dilba atidarė iškilmingą minėjimą primindamas, kad N. Anglijos Organiz. K-tas ryžosi sąskrydį ir jo dalyvius atžymėti.

Prof. Dr. V. Čepos paskaita, tai derinimas seno lietuvio amerikiečio veikėjo su jaunuoliu lietuviu veikėju. Tai vienų papildymas kitais ir lietuvybės išlaikyme ir kovoje dėl Lietuvos laisvės.

Lietuvių sąskrydis Washingtone parodė, sakė prof. Čepas, kad jaunimas žino kur eiti, ką daryti ir kokius kelius pasirinkti.

Po paskaitos sekė pranešimas iš sąskrydžio. Pirmasis kalbėjo stud. A. Banevičius. Jis nušviete bendrai sąskrydžio reikšmę ir išreiškė padėką N. Anglijos Organiz. K-tui, ypač pirm. J. Kasmauskui ir sekr. Ig. Vileniškiui už rūpesti jaunimu, kurio tiek daug iš Bostono buvo nuvykę.

A. Banevičius Washingtone buvo paskirtas ryšininku tarp suvažiavusio jaunimo ir sąskrydžio Organiz. K-to.

Stud. Birutė Banaitytė labai įspūdingai ir jaunatviška nuotaika padarė pranešimą iš iškilmių posėdžio atidarymo ir įspūdžius iš vizito Lietuvos Pasiuntinybėje.

Apie iškilmingas pamaldas Katedroje, Než. Kario ir Ltn. Harris kapo pagerbimą tautinėse kapinėse, pranešė Stud. Birutė Danerytė.

Didysis banketas, aukštieji svečiai, ekskursija, sąskrydžio puošnios patalpos, tvarka bei sąskrydžio iškilmingumas — pranešimą padarė stud. Zenonas Mereckis. Pranešimu gana patriotiškai visus nuteikė.

Stud. Gediminas Kurpis vaizdžiai nupasakojo savo patirtus įspūdžius iš liaudies meno parodos apie gražiai atrodžiusį Liet. Enciklopedijos pavilioną ir puikų koncertą.

Pranešimams pasibaigus tarė žodį N. Anglijos Organiz. K-to sekretorius Ignas Vilėniškis. Čia buvo svečiai supažindinti apie pasiruošimus į didįjį sąskrydį ir jo organizaciją.

Toliau sekė skyr. pirmininko A. Dilbos žodis.

Jis pasakė:

Dažnas iš mūsų, plaukdamas per Atlantą, savo ranka įrašėme į almanachą arba pasižadėjome, kad nežiūrint kokiame kontinente ar kokiame žemės kampelyje bebūdami, — būsime Lietuvos ambasadoriai. Iš dalies savo testamentą jau esame išpildę. Bet dar ne viskas. Prieš mus dar stovi daugybė ambasados reikalų ir darbų. Dar neatliktieji darbai pareikalaus iš mūsų daug, daug pasišventimo, kieto darbo ir gal daug aukų, kol mūsų Tėvynė Lietuva bus išlaisvinta.

Čia suminėti mūsų išeivių žygiai ir darbai turi ir turės būti suderinti su mūsų broliu ir seserų darbais, kova ir milžiniškomis aukomis dabartinėje pavergtoje Tėvynėje. Tūkstančių metų lietuvių bočių, prosenių ir Didžiosios Lietuvos žydėjimo laikų dvasia tebevirpa mūsų širdyse ir lietuviškas kraujas tebeteka mūsų gyslose. Tos prigimties iš mūsų niekas neišrovė ir niekad neištrauks. Mes buvome, esame ir būsime lietuviais!

Brangūs lietuviai ir lietuvės! Jūs spontaniškai dalyvavote Amerikos Lietuvių Sąskrydyje Washingtone, Jūs buvote organiškas to sąskrydžio narys. Jūs prisidėjote ir papildėte darbą tų vyrų ir moterų, kurie didelių savo sumanumu planavo, kūrė, finansavo ir suruošė tą didįjį sąskrydį Washingtone. Jiems ir Jums, o ne kam kitam, tenka toji didi garbė ir padėka.

Pirmininkui baigus kalbą sekė N. Anglijos K-to atžymėjimo aktas, pasirašymas laiškų Tautinės Sąjungos centro valdybai, adv. A. Oliui ir J. Bačiūnui. Vėliau vaišės ir pasilinksminimas.

"Medžio Drožiniai Gimtajam Kraštui Atsiminti"

Igno Končiaus albumas

kalba į savo tautiečius ne žodžiais, bet drožiniais.

Gaunama pas knygų platintojus ir pas leidėją:
L. J. Končius, 76 Westglow St., Boston 22, Mass.
223 puslapiai. Daugiau 100 nuotraukų. Kieti viršai.
Kaina $5.00

Skaitydami KARĮ būsite gerai informuoti apie pasaulinius karinius įvykius, rasite straipsnių iš karinės ir Lietuvos istorijos retais paveikslais iliustruotų ir Lietuvos karių atsiminimus iš įvairių laikų.

Metinė prenumerata $5.00; rašykite: KARYS, 916 Willoughby Ave., Brooklyn 21, N. Y.

IŠTIKUS GAISRO NELAIMEI

Kada jūsų namai arba rakandai tampa sunaikinti arba sugadinti ugnies, kreipkitės į P. J. KERŠIS, dėl apkainavimo, ko visada reikalauja apdraudos kompanijos pirm, negu išmoka už nuostolius.

P. J. KERŠIS,
609 Society for Savings Bldg.
Telef.: MAin 1-1773
Rezidencija: PENINSULA 252

PILIETYBĖS EGZAMINAI

Klausimai — atsakymai iliustruoti braižiniu.

Kaina 75 c.

Gaunama pas knygų platintojus, "Dirvos" admin., 1272 E. 71 St., Cleveland 3, Ohio ir pas autorių:

D. Klinga, 496 Grand St.,
Brooklyn 11, N. Y.

Sovietai, Austrija ir blogas darbas

B. LEONAS, Cleveland, Ohio

Plačiai pasaulyje skaitomas ir berods didžiausią iš visų periodinių leidinių tiražą turįs, įvairiomis kalbomis leidžiamas "Reader's Digest", yra ir daugelio lietuvių skaitomas. Mielai skaitomas ne vien dėl įdomių, įvairias gyvenimo sritis apimančių pasiskaitymų, populiariai ir kondensuotai parašytų suprantama kalba ir lengvu stiliumi, bet, svarbiausia, dėl nedviprasmės ir aiškios kovos, vedamos prieš komunizmą.

Dar daugiau: kada tam tikroje spaudoje laiks nuo laiko pasirodo straipsnių, reiškiančių nepasitenkinimą naujausiais, čia jau po antrojo pasaulinio karo atsiradusiais ateiviais, neretai nepagailint jų adresu. kandžių žodžių ir užgaulingai juos pravardžiuojant įvairiausiais nelemtos dviejų raidžių "DP" kombinacijos variantais, Reader's Digest, panaudodamas gabių publicistų plunksnas, nepagaili šiltų žodžių kaip seniems, taip ir naujiems ateiviams.

Štai ir naujausiame 1957 m. sausio mėn. numeryje, Albert Q. Maisel, straipsnyje Our Newest Americans, iškelia ateivių įnašą šio krašto mokslinio, ekonominio, meno, medicinos ir kt. srityse.

166 puslapyje autorius pakartotinai pabrėžia, kad puikiai išlavinti ir gabūs žmonės sudaro žymią naujųjų ateivių dalį. Autorius pažymi, kad nemažiau kaip 500 architektų ir inžinierių, 400 mokytojų, 300 teisininkų ir netoli 500 gydytojų ir dantistų yra tarpe tų 30,000, kurie čia atvyko iš mažos (plotu ir gyventojų skaičiumi — B. L.) Lietuvos.

Gaila, kad autoriaus teisių apsaugos įstatymu (copyright) Reader's Digest yra uždraudęs reprodukuoti savo straipsnius arba juos ištisai ar dalimis naudoti ne tik anglų, bet ir kitomis kalbomis leidžiamoje spaudoje. Ir tai ne vien JAV, bet ir visame pasauly.

Pagrįstai galima spėlioti, kad laiks nuo laiko susilauktume mums rūpimais aktualiais klausimais tikrai įdomių ir vertingų straipsnių ir mūsų spaudoje, kuri, dėl suprantamų ir pilnai pateisinamų finansinių nedateklių, šių klausimų negvildena. O jei retai ir gvildena, tai nepakankamai išsamiai.

Sveikintina, kad pavyko tuos lėdus pralaužti, nes štai, sausio mėn. 3 d. Draugo 2-me numeryje atspaustas straipsnis "Kaip bolševikai apiplėšė Austriją".

To straipsnio vertimą darė Pr. Alšėnas iš George Kent straipsnio "The Red Rape of Austria", atspausdinto Reader's Digest 1956 m. kovo mėn. sąsiuvinio Nr. 407, 33-36 puslapių.

George Kent apie sovietų siautėjimą rinko medžiagą Austrijoje iš tiesioginių šaltinių, įvykių vietose. Surinktus faktus apie sovietų įgulų brutalų elgesį, krašto ekonominį bei kultūrinį nualinimą, gyventojų nuotaikas ir reagavimą parėmęs daviniais, perdavė gausiems šio žurnalo skaitytojams.

Apgailestaujant tenka pripažinti, kad neatidus vertimas, originalaus straipsnio nekurių vietų nesupratimas ir lakios fantazijos priedas gerokai straipsnį iškraipė. Palyginus lietuvišką vertimą su originalu, jis sovietams išeina daug palankesnis. Jų grobuoniškumas, brutalumas ir barbariškumas vertime pavaizduoti švelniau ir daug šviesesnėmis spalvomis, negu angliškame straipsnyje.

Leiskime kalbėti faktams:

Pr. Alšėno vertime pasakyta, kad "Paskutinieji rusų kareiviai apleido Austriją vėlyvą naktį, kada gyventojai miegojo, nes gėdinosi jų akių ne vien todėl, kad visą dešimtmetį darė jiems tik bloga, bet ir todėl, kad išvykdami dar vežėsi prisiplėšę visokiausio turto"...

Gyvenę sovietų užgrobtuose kraštuose ir pažįstantieji jų taktiką, tuo sovietų "gėdingumu" labai suabejos. Viena iš priežasčių, kodėl sovietai apleido Austriją vėlyvą naktį nebuvo ta, kad "gėdinosi jų akių" ,bet, kaip G. Kent nurodo, baimė prieš galimą austrų kerštо išsiveržimą.

G. Kent teigia, kad vien Vienoje apie 70.000 moterų ir merginų buvę išprievartauta. Pr. Alšėno vertime jos buvusios tik "barbariškai apdraskytos" (kuklumas? — B. L.).

Toliau jis verčia, kad "Daugelis austrų buvo nužudyta, daug "kidnapinta" ir išvežta nežinion ir t.t." G. Kent ir čia aiškiai nurodo, kur ta "nežinia" yra: pagrobtieji buvę išgabenti į rytus, kur, daugeliu atvejų yra blogiau, negu nežinioj ...

Klaidinančiai išversta vieta, kur kalbama apie miškų naikinimą. Skaitome: "Sovietai iškirto ir išvežė į Rusiją Austrijos miškus. Apie 4.000 akrų miško buvo beveik visai palikta be medžių. Atšeldinimo darbų sovietai visai nedarė. Ką sunaikino, tai ir paliko tuščią lauką."

Dėl 4.000 akrų iškirsto miško, (sudaro apie 1640 ha) atsimenant totalinį ūkinių gėrybių naikinimą ir grovimą, niekas perdaug nesijaudintų. G. Kent straipsnyje kalbama apie ištisų miško masyvų naikinimą, kurių tarpe dideli plotai, siekiantieji 3.000-4.000 akrų, buvę visiškai iškirsti ir palikti neužseldinti. Iš vieno tokio ploto sovietai gaudavę apie 1,000.00 dolerių vertės kietmedžio.

Dėl vertėjo neatidumo ir lakios fantazijos pasitaiko net ir kuriozų, kaip Laxenburgo (ne Luxemburgo, kaip kad vertėjas pakartotinai klaidingai teigia) rūmų aprašyme.

G. Kent, pats ten lankęsis, sužavėtas rūmų buvusio grožio, taip maždaug juos aprašo:

"Ši vietovė, laikoma šventove, buvo austrų pagarbiai lankoma. Rūmai buvo laikomi vidaus įrengimo ir dekoravimo deimančiuku. Lubos, nuo kurių, salė po salės, kabojo puikūs stiklu ir auksu žėrintieji sietynai (liustrai), buvo padengtos freskomis, kurių kiekviena buvo pagarsėjusio meistro kūrinys. Žymūs paveikslai ir auksuoti veidrodžiai puošė šilku dengtas sienas. Puikiame rūmų mažajame teatre pasirodydavo anų laikų žymiausios teatrinės trupės ir baletai."

O Pr. Alšėno vertime taip sakoma: "Tie rūmai buvo tarytum austrų šventovė, kuriuos jie nuolat lankydavo. Rūmų vidaus įrengimai — buvo papuošti brangenybėmis, (sic! — B. L.) lubos dekoruotos gražiausiomis freskomis. Papuošimai — atlikti labai meistriškai. Dideli ir brangūs paveikslai kabojo visuose kambariuose. Paauksuoti stikliniai liustrai švietė visur. Tapetai — meniškiausi. milžiniški veidrodžiai, šilku klotos sienos. Rūmuose buvo ir nedidelis teatras su puikiausiais įrengimais."

Prasimanytas ir įvykių su vandentiekio vamzdžiais aiškinimas. Pr. Alšėnas rašo: "Kareivis, panorėjęs turėti vandenį kitame kuriame nors kambary, atsineša nusipirkęs vamzdžio gabalą ir kala jį į sieną, tikėdamasis, kad tekės pro jį vanduo ..."

Iš G. Kent straipsnio aiškėja, kad sovietų kareiviai, kraustydamiesi iš patalpų į patalpas, išlupdavę ir su savimi pasiimdavę sanitarinius bei tualitinius įrengimus ir vandentikio bei kanalizacijos tinklo dalis. Ką su jais darydavę — niekas tikrai nežino. Ir tik iš buvusios sovietų zonos gyventojų pasakojimo autoriui peršasi išvada, kad sovietų kareiviai, tikėdamiesi gauti vandens, kišdavę čiaupu užbaigtą vamzdį į sieną. (Ne pirktą, o iš kitur išluptą, sugadinant visą veikiantį tinklą).

Tikslumui tenka pažymėti, kad pirmieji visuotiniai rinkimai Austrijoje įvyko 1945 m. lapkričio mėn. 25, o ne 21 d. Be to, kada kalbama apie Vienos orkestrą, turima galvoje visame pasaulyje pagarsėjęs Vienos philharmonijos orkestras, kuris, dėl techniškų kliūčių, negalėjo "griežti gatvėse Austrijos tautinį himną".

Kelios itin stiprios ir svarbios straipsnio vietos, kur nagrinėjami, kaip naikinant fabrikų įrengimus buvo siekiama Austrijos ekonominės priklausomybės Sovietų Rusijai, vertėjo visai praleistos. Tuo sumažintas verstojo straipsnio svoris ir vertė.

Pabaigai tenka pažymėti, kad vertimo šaltinio nutylėjimas, jį pakeitus į "Pasinaudodamas George Kent žiniomis, parašė Pr. Alšėnas", rodo vertėjo keistą spaudos darbo supratimą. Viena yra panaudojus gausią medžiagą parašyti straipsnį, o kita parašytą gerą straipsnį, praleidus keletą vietų, į kitą kalbą blogai išversti.

Pr. Alšėnas, kuris nesenai atšventė sidabrinę žurnalistinio darbo sukaktį ir kurį per Draugą taip svariai pasveikina tuometinis VLIKo pirmininkas kun. M. Krupavičius, turėtų tai nusimanyti ...

Vakarinėje miesto dalyje įsisteigė nauja **New Yorko R. W. Export-Import firmos siuntinių persiuntimo agentūra.**

Per šią agentūrą galima pasiųsti į Lietuvą ir kitus kraštus pigiausia kaina įvairių siuntinių. Be to, ši nauja agentūra gali patarnauti siuntėjams pasiūlydama įvairių prekių (odų, drabužių, medžiagų, vaistų, maisto) iš savo sandėlio prieinamiausiomis urmo kainomis.

Prašome užeiti ir įsitikinti.

R. W. EXPORT-IMPORT CO.
720 Literary Rd. (Westside)
Cleveland 13, Ohio

Telefonas: PRospect 1-1981

Darbo valandos: Nuo **pirmad.** iki **Penktad.** nuo **12** iki **9 v. v.**
šeštadieniais nuo **8** ryto iki **7 v. v.**

SANTARIEČIŲ GYVENIME

Laikas nuo laiko vis pasigirsta koks nors prarūgęs balsas, skelbiąs, kad perdaug dėmesio skiriama studentams... Jie, esą, pradeda net jaustis "karaliukais" ir vien po suvažiavimus važinėja, šiaip jau nieko nedarydami...

Nerūpi mums išskaičiuoti, kiek kas darbo dirba — nes ne dėl to dirbama, kad paskui būtų skaičiuojama. Yra galutinė riba — tai, ką žmogus iš viso pajėgia duoti — ir mums atrodo, kad tą ribą studentų veikėjai dažniau pasiekia, negu šiaip jau visuomenės šulai ...

Norisi šįsyk pakalbėti apie tai, ką pavadintume "lietuviškuoju balansu." Tarp dviejų jėgų esančio daikto kryptį nusprendžia tų jėgų palyginamasis stiprumas. Žmogus nėra visiškai daiktas ir turi dar ir trečiąją, vidinę jėgą. Tačiau ir žmogaus įsitikinimai bei pajutimai maitinami iš lauko, ir tokie maitinimo keliai gali turėti žymesnių pasėkų jo vidinei lygsvarai.

Kalbame, aišku, apie balansą tarp lietuviškojo ir amerikietiškojo maitinimo. Iš amerikietiškos pusės studentija gauna ne tik visą savo profesinį pasiruošimą, žymią dalį kultūrinio bagažo, bet taip pat, uždirbdama pati, ir beveik visą medžiaginį savo veiklos pagrindą. Mažiausiai tai ryšku ateitininkuose, kuriuos savieji nepaprastai efektyviai paremia, ir labiausia — santariečiuose, kurie didesnę savo finansų dalį visgi patys suaukoja.

Kągi lietuviškoji visuomenė (duodanti, anot anų perrūgusių, "perdaug") iš tikrųjų studentijai duoda? Profesinis pasiruošimas, pagal kurį bus sprendžiama apie žmogų, visai atpuola. Kultūrinio bagažo jinai negali daug perduoti, nes jis jai pačiai be krašto neaktualus, ką liudija kultūrininio gyvenimo siaurėjimas ir smukimas. Medžiaginės studentų veiklai paramos mūsų visuomenė irgi tik menką mažumą duoda. (O prašome juk, bent santariečiai, ne savo kišenei, o knygoms leisti, parodoms rengti, paskaitininkams atvežti ir t.t.).

Tektų padaryti išvadą, kad jeigu žmogus būtų daiktas, savyje neturįs įsitikinimų, tai amerikietiškųjų jėgų persvara prieš lietuviškąsias būtų tokia milžiniška, kad ji be jokių sunkumų jaunąją kartą paveržtų.

Ir ji paveržia tuos, kurie lietuviškųjų įsitikinimų — tos trečiosios vidinės jėgos — neturi!

Šiems įsitikinimams ugdyti ir bando studentiškos organizacijos nuolat suvesti jaunuosius studentus būrin, kuriame būtų įdomiai ir uždegančiai prieinama prie lietuvybės esmės.

Ir jeigu visuomenei iš tiesų rūpėtų lietuvybės likimas, jai nebūtų didesnio rūpesčio, kaip toji jaunuomenės veikla. Visos jėgos būtų jai skiriamos. Ir nebūtų skundų, kad ji gauna "perdaug" — tuo tarpu kai beveik visa, ką ji gauna, turi ji pati pasidaryti.

Mums atrodo, kad dabartinę išimtinę mūsų visuomenės **orientaciją į senimą**, į perversmus, į prisiminimus — reikia pakeisti pirmine **orientacija į jaunimą.** Jaunimas galės pasijusti pageidaujamas ir, svarbiausia, mėginamas suprasti tik tada, kai į jo mintis ir darbus bus atkreipta bent dešimtoji dalis to dėmesio, kurio šiandien sulaukia prel. Krupavičiaus fabrikacijos apie savo 1926 m. priešus.

Nejau nesusirastų nors viena grupė, kuri j a u n i m ą pajustų savo svarbiausiu rūpesčiu ir jam telktų visą reikalingą paramą?

Gi kol studentija medžiagiškai ir profesiškai turi remtis amerikiečių visuomene, vienintelis lietuvybės šaltinis, kuris galėtų bent dalimi išbalansuoti šią milžinišką persvarą, yra lietuviškoji kultūra. Aukštieji jos iškilimai yra priimtini tarptautinės kritikos mastu. Iš jų galima semtis t i e k p a t, kiek ir iš bet kokių kitų. Bet niekada negausime, net jei ir mūsų visuomenė susiprastų mūsų veiklą pradėti paremti, tiek pat medžiaginės paramos iš lietuvių, kiek, (savo pačių uždarbio bei stipendijų pavidalu), iš amerikiečių visuomenės.

MAX SOLOMON PLUMBING & HEATING
ELECTRIC SEWER CLEANING
7405 Superior Ave. EX 1-0739 — Res. EX 1-2335

Vienintelė plotmė, kur lietuvybės jėga, mus veikianti, gali prilygti amerikietiškajai yra aukštieji lietuvių kultūrinės kūrybos atsiekimai. Ir į juos todėl sukauptinas dėmesys visų, kuriems rūpi lietuviškųjų įsitikinimų jaunojoje kartoje stiprinimas.

* * *

• Bostoniškis **dr. Brunonas Kalvaitis** tapo pirmuoju Kosto Ostrausko dramos "Kanarėlės", kurią leidžia studentai santariečiai, garbės leidėju, paaukodamas 5 dol. Norėtume tikėtis, kad atsiras ir daugiau literatūros mylėtojų bei Santaros bičiulių, pagelbėsiančių puoselėti pačius jauniausius mūsų kūrybos žiedus.

Dramą neseniai statė Chicagos Lietuvių Dramos Teatras, ir ją keliais atvejais spaudoje pristatė stipriu kūriniu aktorius Stasys Pilka. Galintieji šį darbą paremti prašomi siųsti savo aukas dramos leidimo komisijai adresu: Dalia Jukневičiūtė, 4536 So. Sacramento Ave., Chicago, Ill.

• **Paulius Jasiukonis,** Santaros Los Angeles skyriaus pirmininkas, studijuojąs filmavimo meną, ruošia **reprezentacinę filmą.** Filma susidės iš Lietuvos praeities, Nepriklausomos Lietuvos ir okupantų siautėjimo vaizdų. Filmoje bus stengiamasi parodyti lietuvių laimėjimus įvairiose srityse.

Prisimindami tikrai įdomią kolegos Jasiukonio pagamintą spalvuotą ir garsinę filmą iš Santaros gyvenimo, esame tikri, jog ruošiamoji Lietuvos filma bus tiek techniškai tiek meniškai paruošta be priekaištų. Filmos įkalbėjimas daromas lietuvių ir anglų kalbomis. Tuo būdų ją bus galima rodyti ir amerikiečių visuomenei.

• **Valdas Adamkavičius,** pasižymėjęs Santaros bei studentijos veikime, gavo kvietimą iš Baltųjų Rūmų dalyvauti JAV prezidento Dwight D. Eisenhowerio inaugoracijos iškilmėse Washingtone. V. Adamkavičius buvo Lietuvių Jaunimo Peticijos iniciatorius bei organizatorius. Jis taip pat vadovavo jaunimo delegacijai, kuri peticiją įteikę viceprezidentui R .Nixonui.

• **Gabrielius Gedvila** išrinktas į Chicagos Lietuvių Studentų Sąjungos sudarytą politinę ryšių komisiją, kurios tikslas yra sekti ir reaguoti į visus klausimus, liečiančius Lietuvos bylą.

• New Yorke ruošiamo Santaros sąskrydžio rengimo komisija susideda iš **Aloyzo Petriko,** pirmininko, ir narių: **V. Vaitaičio, D. Čekaitės, L. Sabaliūno, D. Švipaitės, P. Bilėno ir A. Grigaičio.** Sąskrydžio programoje numatoma paskaitos, diskusijos, literatūros vakaras, bendri pietūs ir linksmavakaris.

• Roselando LB šeštadieninės mokyklos montažo "Kalėdų Nakties Vizija" pastatyme muzikinę dalį paruošė **Leonas Narbutis,** kuris taip pat ten ir dėsto. L. Narbutis gyvai dalyvauja studentijos veikloje ir yra Chicagos skyriaus valdybos narys kultūriniams reikalams.

RADIO — TV TAISYMAS
AMUR CO.

Sav. JUOZAS DAUTARTAS
Darbas garantuotas.
Šaukti kiekvienu laiku
8008 Clark Ave.
Telef.: OL 1-1790

Komunistai tie, kurie šaudo į liaudį

(Atkelta iš 1 psl.)

2. Parsidavėliai šnipai — už pinigus talkiną komunistiniams banditams, jų agentai, pagelbininkai, tarnai ... ir

3. Naivėliai kvailiai — patikėję nerealiom, nesamom ir niekados nebuvusiom komunistų "dorybėm"...

Mums yra kenksmingos visos trys kategorijos ir mes turime jų saugotis, juos demaskuoti, su jais kovoti ... Todėl šią progą atsiminę neseną tūlo Brooklyno K. Michelsono atvejį, aktyviai sovietų okupacijos pradžioje įsijungusio į kovą prieš lietuvių tautos laisvę, nepriklausomybę ir teisę, dabar gi — įskaičiusio save į tąją trečiąją aukščiau paminėtų grupių ir panorusio vadovauti New Yorko ALTo skyriui (sic!) — turime tik labai nusistebėti mūsų socialdemokratais.

V. A. V.

DĖL "PASTABOS IŠ EUROPOS"

Atspaustas Dirvoj, 1956 m. gruodžio mėn. 27 d.

Tose iš Europos gautose pastabose tūlas korespondentas A. piktinasi, kad Vokietijoje leidžiamas ir Mažosios Lietuvos lietuviams skirtasis "Keleivis" paskutiniu laiku pavirtęs organu, kurio kiekviename numeryje surandamos nuodingos vilyčios, laidomos prieš tautininkų institucijas bei atskirus tautininkams artimus asmenis. Tokių piktų bakstelėjimų sutinkame beveik kiekviename Keleivio numeryje, ypatingai po to, kai jo redagavimą paėmęs nesenai į USA emigravęs Martynas Gelžinis.

Manau nesuklysiu pasakydamas ,kad nei MLR Sąjūdis ir turbūt ir ML Taryba neturi nei mažiausį pagrindą politiniai kreiptis prieš tautininkus ir jiems artimas institucijas. **Jeigu ten surandama kokių įtartinų išsireiškimų, tai šitie eina tuometinio redaktoriaus atsakomybėn.**

Ypatingai MLR Sąjūdis neturi nei mažiausios intencijos pasireikšti prieš tautininkus, tuo labiau, kad jie savo laiku, drauge su kitais liberalais tikrai aktyviai rėmė MLT atstovo įsileidimą į VLIKą. Čia gali būti tik asmeniniai reikalai, kurie blogina geruosius santykius tarp tautinų grupių ir mažalietuvių.

Gaila, kad korespondentas taip pavėluotai atkreipė viešumos dėmesį į šitą reikalą.

Dr. M. Anysas,
MLR Sąjūdžio vicepirmininkas
Toronto, Kanadoje

STIPENDIJOS LIETUVIAMS STUDENTAMS

Kaip naujai atvykusių lietuvių studijuojantis jaunimas, taip ir čia gimusieji, lietuviškos kilmės studentai, dažnai kreipiasi į BALFą prašydami paramos. BALFo pirmasis uždavinys visekiariopai remti ir gelbėti į vargą patekusius mūsų tautiečius, o studentams stipendijas duoti, kaip seniau buvo daroma, sustota. Tiesa, išimčių gali būti ir paskutiniame BALFo Seime apie tai kalbėta. Talentingiems studentams parama gali būti suteikta.

Yra tačiau dar neišnaudotų ir kitų galimybių stipendijoms gauti. Jei lietuviai studentai arba studentės apsispręstų studijuoti ne Jungtinėse Amerikos Valstybėse, bet užsienyje, galėtų kreiptis į taip vadinamą International Education Exchange Service, kurios direktoriumi yra Mr. Russell L. Riley, Room 421, SA5, Department of State, Washington 25, D. C. Amerikos valdžia yra paskyrusi dideles sumas įvairių specialistų paruošimui užsienio universitetuose ir norintieji gauti stipendijas gali kreiptis anksčau duotu adresu.

Tokias stipendijas gavusieji išsiunčiami į Europos universitetus visam studijų laikotarpiui su pilna stipendija ir pilnu kelionės apmokėjimu. Jei kas iš lietuvių studentų ten kreiptųsi ir stipensijų prašytų, prašome pranešti BALFo centrui, kad galėtume pagelbėti ją gauti.

DIRVĄ UŽSISAKYTI

galima ir šiandien, nėra reikalo laukti nei metų, nei mėnesio pabaigos!

GERIAUSI IDAINAVIMAI

BR. BUDRIŪNO KVARTETO

TRYS PLOKŠTELĖS:

1. Žvakė ir plaštakė; Valsas
2. Vežė mane iš namų; Klumpės
3. O dalelė; Į kovą; Gyvenimo aidu

KIEKVIENA PO $1.50

VINCĖS JONUŠKAITĖS

ĮDAINAVIMŲ ALBUMAS

15 dainų: Kur prapuolė tas kelelis; Viešpaties pasaulis; Oj ant kalno; Mėlyni varpeliai; Plaukia antelė; Pasakykit; Aš per naktį; Ėsk karvute; Oj kas sodai; Ar atminsi; Anoj pusėj marelių; Už augštųjų kalvelių; Spragilų daina; Mano gimtinė.

KAINA $8.00

CHICAGOS VYRŲ CHORO

ĮDAINAVIMŲ ALBUMAS

10 dainų: Per naktelę šokau; Ant marių; Tušti paliktieji namai; Draugai, pakelkime taures; Tėviškės vakarai; Jau žirgelis pabalnotas; Naktis graži; Valiok dalgeli; Op, op, Nemunėli; Jau pravertos dvario stonios.

KAINA $8.00

ČIURLIONIO ANSAMBLIO

15 dainų: Tėve mūsų; Lopšinė; Linelius roviau; Ar aš ne vyšnelė; Eikime mudu abudu; Sėjau rūtą; Tykiai, tykiai Nemunėlis teka; Op, op, kas ten, Nemunėli; Palankėj; Piemenėlių daina; Anoj pusėj Nemuno; Kalvelis; Skamba, skamba kanklėlai; Augo kieme klevelis; Kas bernelio sumįslyta.

KAINA $10.00

SIŲSKITE PINIGUS IR TUOJ GAUSITE PLOKŠTELES
ĮDAINAVIMŲ ALBUMAS
DIRVA
1272 E. 71 ST.
CLEVELAND 3, OHIO

SENIAU IR DABAR

ŽVILGSNIS Į STATE DEPARTAMENTO TARNAUTOJUS

K. S. KARPIUS

Įdomi knyga

Bryton Barron, 26 metus tarnavęs įvairiose Valstybės Departamento pareigose, atsistatidinęs parašė knygą apie to Departamento vidaus padėtį — "Inside the State Department."

Kaip State Departamentas išaugo per 100 metų, Linkolno laikais turėjęs tik 24 pareigūnus, parodo, kad dabar jame dirba 30,000 vyrų ir moterų armija, pasiskirstę visose pasaulio dalyse.

7,000 iš jų esančių namie, tuoj gaus puošnias, 56 milionų dolerių vertės State Departamento patalpas. Tai bus didžiausias pastatas visame Columbia Distrikte, valstybės sostinės plote.

Barron savo knygoje nusako, kad State Departamentas nėra jau tik valdiškas biuras. Jis tapo savistovi, veik nepriklausoma, maža suvereninė valstybė, savo dvasia stovinti daug arčiau savo užsienio raštinėms, negu pačios Amerikos gyventojams.

Reiktų tikėtis, sako Barron, kad tokia svarbi įstaiga yra vadovaujama ištikimų ir nedvejotinai savo kraštui atsidavusių žmonių. Bent tiek, mažiausia, galima iš jų tikėtis. Taigi spauda, duodama tiek daug vietos to Departamento žinioms ir jo pareigūnų žygiams parodo su juo skaitymąsi ir skirimą dėmesio tų pareigūnų pareiškimams ir planams.

Savanaudžiai — atkaklūs vietų laikytojai

Nuostabu skaityti, jog ten yra priešingai. Ypatingai skaityti liudijimus asmens, kuris tame Departamente praleido 26 metus spaudos skyriaus vedėjo pareigose, tyrinėjimų ir publikacijos vyriausio padėjėjo, sutarčių štabo vado, užsienių politikos analizatoriaus ir istoriko pareigose.

Jo tikrinimu, State Departamento tarnautojų svarbiausias rūpestis yra išlaikyti ten tik savo vietas, nuolat siekiant aukštyn. Taip pat išgaunant iš Kongreso daugiau ir daugiau pinigų.

Sakytume, gal jis tai daro keršto sumetimais, kadangi iš State Departamento pareigų pasitraukė dėl tam tikrų nesusipratimų. Kaip istorikui, jam buvo pavesta paruošti ir išleisti viešumon State Departamento davinius ryšyje su Teherano ir Jaltos sutartimis, kad tuo galėtų pasinaudoti spauda ir profesionalai istorikai, bet jo tuli bendradarbiai ir viršininkai reikalavo daugel davinių nutylėti ir išspausdinti tik kai kuriuos šiaip sau pilkus davinius. Nepakęsdamas tokio spaudimo, Barron iš State Departamento tarnybos rezignavo.

Jis daleidžia, kad daugelis State Departamente yra atsidavę savo darbui, ištikimi Amerikos tradicijoms, tačiau kitus tuose "įtakinguose postuose" galima apibudint šitaip (ir jis apibudina):

"Atsidavę vieno pasaulio kūrėjai ir internacionalistai socialistai",

"Biurokratai, įsiauklėję savyje neapikantą paprastam piliečiui ir apmaudą krašto įstatymdavystei Kongreso rūmuose",

"Kairiasparniai ir buvę komunistai",

"Valdininkai, kurie jaučiasi skolingi buvusioms administracijoms",

"Pareigūnai, kurie buvę ilgesnį laiką užsienyje, nutolo nuo savo krašto",

"Kituose kraštuose gimę, išauge ir užsienyje mokęsi",

"Politiniai lepšiai, kurie mažai tenusimano apie užsienio reikalus",

"Asmeniški favoritai aukštųjų pareigūnų",

"Ir Alger Hisso tipo žmonės".

Vienas ilgas skyrius knygoje paskirtas nušviesti buvusio aukšto State Departamento pareigūno Alger Hisso, kuris po visų savo didelių darbų Jaltoje ir United Nations steigimo, pagaliau buvo susektas šnipinėjimu. Barron tikrina, kad tokių tipo pareigūnų aukštose vietose yra daug.

Respublikonai jų nepašalino

Barron savo knygoje prisimena 1952 metų respublikonų partijos platformą: "Mes pašalinsim iš State Departamento ir iš visų federalių įstaigų, kur tik juos rasim, visus tuos, kurie sudaro klik[illegible] ir pavojų."

Buvo žadama "iššluoti Washingtone sąšlavas" Tas skatino piliečius balsuoti už Esienhowerį. Keturiais metais vėliau, Barron tikrina, mes teberandam State Departamentą tose pačiose vėžėse ir tokį patį, koks jis buvo. Daugelis abejingų asmenų iš Achesono laikų tebesėdi tose pačiose arba jau įtakingesnėse vietose. Ir tebeoperuoja ten konspiracinės klikos kaip ir seniau. Taigi, tos sąšlavos tebesilaiko Washingtono įstaigose, sako Barron.

Kodėl Eisenhoweris neišvalė, kaip 1952 metų rinkimų vajuje žadėjo, "gaujas tinginiautojų, nekompetetingų ir nereikalingų tarnautojų"? Todėl, sako Barron, nes joks prezidentas, jeigu ir labiausiai norėtų, negalėtų State Departamento arba kokio kito valstybinio biuro išvalyti, nes ten yra tam tikri nepereinami barjerai.

Tebevyrauja pasalingos jėgos

Eisenhowerio valdymo pradžioje, sako Barron, buvo pradėta tyrinėjimai nustatyti, kas turėtų būti iš valdiškų darbų atleistas. Ir tam tikras skaičius "nepageidaujamųjų" buvo paleista.

Administracija dideliu pasigyrimu skelbė tik skaitlines, bet ne vardus. Demokratai Kongrese tas skaitlines atakavo, tikrindami, kad atleisti iš valdiškų vietų tarnautojai nėra jokie neištikimi krašto priešai, tik respublikonų partijos nemėgiami asmenys. "Liberalų" spauda dėl to daug triukšmavo, sudarydama respublikonams nemalonumo už pažeidimą asmens "pilietinių laisvių".

Į atleistų vietas buvo pasodinti kiti, ir šie, nežiūrint savo įsitikinimų ir gerų norų, turėjo prisiderint aplinkumai, norėdami išsilaikyt tokios biurokratijos sukaryje.

Respublikonų valdomame State Departamente tebevyrauja pasalingos jėgos, palaikančios ir vykdančios seną Roosevelto, Trumano ir Achesono politiką; Teherane, Jaltoje ir kitur Stalinui duotus pažadus vykdo ir toliau.

Barron teisingai sako, kad prezidentas vienas negali ir nenustato savo politikos. Ir kadangi jo aukštų pareigūnų vietose sėdi kiti Alger Hissai, su ypatinga misija, jie ir nukreipia prezidento ir valstybės sekretoriaus užsienio politiką taip, kaip kad buvo įvykdyta Kinijos pardavimas bolševikams, Korėjos karo laimėjimo neprileidimas, pusės Indo Kinijos atidavimas komunistams; įtikinimas Eisenrowerio, kad susirašant su Bulganinu, po susitikimo Ženevoje, jis taps mūsų laikų taikos išgelbėtoju. Bet tokiomis nuolaidomis tuo išgelbėtoju netapo.

Gubernatoriui O'Neill pagerbti vakarienė

Vasario 28 d., 6 val. 30 minučių Carterio viešbučio Rainbow salėje įvyksta tautybių komiteto vakarienė gubernatoriui O'Neill pagerbti.

Vakarienė rengiama labai iškilminga, dalyvaujant pačiam gubernatoriui su ponia, didžiųjų Clevelando laikraščių redaktoriams, tautybių atstovams ir eilei žymių visuomenės veikėjų. Lietuviai, kurie praėjusiuose rinkimuose dalyvavo organizuotai O'Neill remti komiteto rėmuose, yra vieni šios pagerbimo vakarienės rengėjų.

Kai O'Neill buvo įvesdintas Ohio gubernatorium, eilė lietuvių veikėjų ne tik Clevelande, bet lygiu būdu ir Daytone, Youngstowne, Akrone ir Columbus buvo kviesti dalyvauti tose iškilmėse. Tai bene pirmas atsitikimas, kad lietuviams, kaip tautinei grupei, Ohio valstybėje buvo suteiktas oficialus pripažinimas.

Netenka aiškinti, kad susidariusią padėtį reikia išnaudoti ir ją toliau rutulioti, kad ateityje lietuviams Ohio politiniame gyvenime būtų pripažintas nupelnytas svoris. Tai ypač svarbu mūsų jaunimui, kuris yra išėjęs šio krašto mokyklas, atitarnavęs kariuomenėje ir visokeriopai susipažinęs su šio krašto gyvenimu.

Minimoji vakarienė kaip tik yra gera proga lietuviams pasireikšti ir tuo glaudžiau įsijungti į Ohio politinį gyvenimą. Džiugu konstatuoti, kad salės dekoravimo priežiūra yra pavesta lietuviams. Vakarienės metu bus iškabintos dalyvaujančių tautybių vėliavos, taigi ir Lietuvos trispalvė.

Būtų gerai, kad į tą vakarienę mūsų ponios ir merginos atsilankytų tautiniais rūbais pasipuošusios, kurie taip patraukia žiūrovo akį. Labai svarbu, žinoma, kad mūsų kuo daugiausia dalyvautų toje vakarienėje, nes pagal dalyvių skaičių bus sprendžiamas ir mūsų pajėgumas.

Biletus į tą vakarienę jau dabar galima įsigyti "Dirvos" redakcijoje, pas Dr. Joną Stankaitį ir Julių Smetoną.

Smulkiau apie tai bus pranešta vėliau, tačiau jau dabar yra laikas sukrusti.

Julius Smetona

KAS
UŽSISAKĖ
DIRVĄ —
TAS NESIGAILĖJO!

Siunčiame Maistą Lietuvon su Garantija

Mūsų vaistinė yra įgaliota priimti užsakymus dėl maisto pakietų siuntimo į Lietuvą ir į visą Rusiją su Amerikoje apmokėtu iš anksto muitu ir su garantija, kad pakietas bus pristatytas tam, kam jis siunčiamas. Pakietai yra gatavi. (10 savaičių pristatymo laikas).

Pakietas Nr. 1. Kaina $26.00. Jame yra 1½ sv. bekono, 1½ sv. jautienos, 1 sv. taukų, 3 kenai pieno, 5 sv. miltų, 2 sv. ryžių, 3 sv. cukraus ir ½ sv. šokolado.

Pakietas Nr. 2. Kaina $32.00. Jame yra 2 sv. kumpio, 2 sv. jautienos, 2 sv. bekono, 2 sv. taukų, 3 kenukai sardinių, 5 sv. miltų, 2 sv. cukraus ir ½ sv. kakao.

Pakietas Nr. S-1 kaina $49.80. Jame yra 5 svarai miltų, svaras sviesto, 2 sv. kumpio, 3 sv. taukų, 2 sv. jautienos, 2 sv. cukraus, 2 sv. bekono, 1½ sv. pieno miltelių, 1 sv. kavos, 1 sv. kakao, ½ sv. arbatos.

Viskas gerai supakuota. Tik atsiųskite čekį ir nurodykite, kokį pakietą norit siųsti, o taip pat aiškiai parašykit gavėjo adresą. Muitai į paminėtas kainas įrokuoti. Rašykit:

Ideal Pharmacy 29 Kelly Sq. Worcester, Mass.
Vytautas Skrinskas, savininkas. (14)

Clevelande ir apylinkėse

Mirė Dr. A. Kazlauskas Polyclinis ligoninės chirurgas

Sausio 18 d., penktadienį, ankstyvą rytą, pasiekė žinia, kad staiga mirė Dr. Antanas Kazlauskas. Mirė Policlinic ligoninėje. Dar ketvirtadienį tos ligoninės gydytojų susirinkime jis darė pranešimą. Kaip visuomet atrodė sveikas, judrus ir energingas.

Dr. Kazlauskas buvo pastaruoju metu išrinktas Polyclinic ligoninės medicinos tarybos nariu. Jis labai daug pasidarbavo per visą savo gydytojo praktiką stengdamasis iškelti tos mažesnio masto, jaukios ligoninės prestižą. Dabar, kada ta ligoninė pripažinta tinkama (aprouved) gydytojų rezidentų mokymo tikslams, jam likimas neleido pasidžiaugti laimėjimais, kuriuos atsiekė darbštus tos ligoninės gydytojų kolektyvas.

Gimęs lietuviškoje šeimoje laisvai kalbėjo savo gimtąja kalba. Praktikavo tirštai lietuvių apgyventame rajone ir buvo pacijentų mėgiamas. Gabus, darbštus ir energingas jis dirbdavo beveik be pertraukų ir niekad neturėdamas laiko sau.

Dr. A. Kazlauskas mirė turėdamas vos 52 m. amžiaus. Augęs ir mokėsis Clevelande jis tik medicinos mokslus studijavo St. Louis (Mo.). Praktikai jis vėl grįžo į Clevelandą, kur praleido visą likusią savo gyvenimo dalį.

Šalia chirurgo profesijos Dr. A. K. (1937-1950) ištisus 13 m. dirbo teismo medicinoje (Deputy Cuyahoga County Coroner).

Dr. A. Kazlauską palydint į amžinąjį gyvenimą gailisi tiek lietuviai pacientai, tiek lietuviai gydytojai, kurie dažnai pasinaudodavo jo praktiškais patarimais ir rekomendacijomis.

Tebūnie jam lengva šios laisvos šalies žemė, kurioje jam tenka ilsėtis po sunkaus gydytojo gyvenimo.

Dr. D. Kesiūnaitė, M. D.

Kaziuko mugė

Nuo senų laikų Lietuvos sostinėje Vilniuje buvo rengiamas šv. Kazimiero turgus arba mugė, trumpai vadinamas "Kaziukas". Suvažiuodavo žmonės iš tolimiausių Vilniaus apylinkių ir kitų Lietuvos vietų su įvairiais namų išdirbiniais: mediniais indais, rakandais, įrankiais, audiniais, gyduolėmis bei maldos reikmenimis.

Garsėjo Kaziuko mugė savo įvairaus didžio ir skonio riestainiais ir spalvotu cukrum bei įrašais išdabintais medaunikais, dažniausia širdies pavidalo. Ten galėjai užtikti įvairybių, kurioj jokioj kitoj mugėj negalėjai rasti. Ypač Vilniaus verbos, nupintos iš įvairiaspalvių sausų gėlių ir samanų, puošė mugę.

Jaunimui tai buvo žavinga ir linksma susitikimo proga, kur vieni kitiems dovanodavo simbolinę "širdį", o ne retai ir tikrąją...

Kovo 3 d. Clevelando skaučių Neringos tuntas kartu su skautininkėmis ruošią panašią Kaziuko mugę, kuri ne tik primintų mums Vilnių, kai kurias tradicijas ir papročius, bet ir duotų progos skautėms pasimokyti naudingų ir gražių darbelių, palenktyniauti, laimėti dovanėlių, pradžiuginti tėvelius ir pačioms pasidžiaugti.

Kovo 3 d. 11-6 val. apatinėj lietuvių salėj bus lietuviški pietūs šeimoms ir kt. svečiams. Tuo pačiu metu viršutinėj salėj bus mugė, kur draugovės ir skiltys turės išdėstę savo darbelius.

Vakare nuo 7 val. ten pat bus pasilinksminimas jaunimui.

Daugiau sužinosite vėliau.

Budžių sueigoj

V. Rutkauskas skaitė paskaitą apie lietuvybės išlaikymą. Vytenis Gatautis paskaitė A. Vaičiulaičio "Dievo Karvytė", Al. ir Bronius Rutkauskai, G. Juodėnas pagrojo akordeonu. Birutė ir Mindaugas Pautieniai paskambno pianinu. Po to vaišydamiesi praleido malonų vakarą.

V. Verikaičio kvarteto koncertas Clevelande

1957 m. vasario 3 d. Clevelando lietuviai turės retą progą dalyvauti solisto V. Verikaičio ir jo kvarteto koncerte. Jis įvyks 6 val. vak. Šv. Jurgio lietuvių parapijos salėje. Rengėjai — Clevelando moksleiviai ateitininkai.

Padėka

Clevelando Lietuvių Skaučių ir Skautų Tėvų Komitetai taria nuoširdų ačiū už paramą aukomis bei prisidėjimu darbais rengiant Kalėdų Eglutę lietuvių vaikams:

Kaledų Seneliui p. Peckui, Lietuvių salės direktoriams, Lietuvių Atgimimo Sąjūdžio Clevelando skyriui, L. V. S. Ramovei Clevelando skyriui, Čiurlionio Ansambliui, Lietuvių salės vedėjui p. Šukiui, Radijo Klubo pirmininkui p. Stempužiui, Lietuvių Banko direktoriui DeRighter, advokatui Muliuoliui, Dirvos redakcijai, p. Skrinskienei, Juodvalkienei, Dr. Ramanauskui, Juozaičiui, Ratkui, Pašakarniui, Kazilioniui, Kubiliui, Dobrovolskiui ir Januškevičiui. Neringos tuntininkei sk. Petukauskienei, Pilėnų tuntininkui sk. Kamantui, skautininkėms: Naimienei Šenbergienei, Juodikienei, Mockuvienei ir Dunduraitei. Skautininkams Kizlaičiui, Minkūnui ir sk. v. Muliuoliui. Taip pat visai lietuviškai visuomenei skaitlingai atsilankiusiai.

Lietuvių Skaučių ir Skautų Tėvų Komitetai

DETROIT

NAUJA BALF VALDYBA

BALF 76 skyriaus visuotiniame narių susirinkime, įvykusiame š. m. sausio mėn. 13 d., 1957 metams išrinktoji skyriaus valdyba pasiskirstė pareigomis sekančiai:

P. Pagojus — pirmininkas, B. Keblaitienė — vicepirmininkė, A. Nakas — vicepirmininkas, V. Čižauskas — vicepirmininkas ir rūbų reikalų vedėjas, V. Staškevičius — sekretorius, R. Ražauskienė — finansų sekretorė, V. Selenis — iždininkas, V. Kriaučiūnas ir P. Marcinkėnas — iždo globėjai.

Balfo 76 skyriaus valdybos adresas: 1949 Hubbard, Detroit 9, Mich. Telef. TA 6-1385 ir TE 4-0223.

Nario mokestis

Nario mokestį galima užsimokėti ir aukas įteikti pas kiekvieną valdybos narį ir balfietį, turintį tam tikrą valdybos pirmininko pasirašytą lapą — "Contributors' List".

Taip pat nario mokestį galima užsimokėti bei aukas įteikti ir pas visiems detroitiečiams žinomus lietuviškų knygų, liaudies drožinių bei audinių ir kitų dovanų prekybininkus A. Patalauską ir J. Petrulionį, parduotuvėje "Gaiva".

Rūbų reikalai

Kaip anksčiau, taip ir šiais metais aukščiau paminėtų prekybininkų A. Patalausko ir J. Petrulionio parduotuvėje "Gaiva" bus priimami rūbai ir avalynė.

Balfo vakaras

Pirmutinis Balfo 76 skyriaus vakaras įvyks balandžio mėn. 27 d., šeštadienį, Hispanos Unidos (buv. lietuvių) namuose.

PITTSBURGH, Pa.

VASARIO 16 MINĖJIMAS

Pittsburgho Lietuvių Tarybos skyrius sausio 16 d. buvo susirinkęs aptarti Vasario 16-sios minėjimo reikalą. Kaip jau buvo pranešta, Lietuvos Nepriklausomybės minėjimas įvyks vasario 10 dieną.

Tą sekmadienį už pavergtą Lietuvą 10 val. bus pamaldos šv. Kazimiero lietuvių parapijos bažnyčioje. Po pietų, 3 val., Lietuvių Piliečių Draugijos Klubo salėje (1723 Jane St. S. S., Pittsburgh 3, Pa.) bus prakalbos ir meninė programa. Kalbės VLIK pirmininkas Jonas Matulionis, kongresmanas Elmer J. Holland ir kongr. James G. Fultod iš Washingtono. David L. Lawrence Meyor of Pittsburgh.

Programos vedėjas bus SLA prezidentas Povilas Dargis. Meninę programą išpildys Vyčių choras, vadovaujamas varg. Kazio Bazio. Taip pat šv. Pranciškaus akademijos studentės vadovaujant seselei Franciškai.

Visi Pittsburgho ir apylinkės lietuviai ir lietuvaitės prašomi gausiai dalyvauti ir solidariai savo aukomis paremti Lietuvos laisvinimo darbą...

Fr. Žilionis

Mes duodame ir keičiame Eagle Stamps

the MAY co's BASEMENT store

Vyrų buvę $55 visi vilnoniai

FLANNEL KOSTIUMAI

39.90

Taip pat 100%
Vilnos Worsteds!

- Pilki
- Rudi
- Mėlyni

Ir vėl mes galim jums pasiūlyti šiuos puikius kostiumus taip žemom kainom!
Dviejų ir trijų guzikų kostiumai pasiūti garsaus gamintojo ir įkainuoti šiom žemom, beveik netikėtinom kainom. Gerai tinkantys, gražiai pasiūti, ilgai nešiojančios medžiagos. Gražios spalvos išeigai, bizniui ir kasdieniniam nešiojimui.

DYDŽIAI:

Reguliarūs 36 iki 46
Ilgi 37 iki 44
Trumpi 36 iki 44

The May Co.'s Basement
Men's Clothing Department

Clevelande IR APYLINKĖSE

Neolithuanai kviečia

Minėdami Korp! Neo-Litruania 34-rių metų sukaktį, Clevelando neolithuanai kviečia visuomenę ateinantį sekmadienį, sausio 27 d., gausiai dalyvauti pamaldose, kurios 10 val. Šv. Jurgio parapijos bažnyčioje bus laikomos už žuvusius ir mirusius Korporacijos narius, o tuojau po pamaldų vykti į mauzoliejų Korp! Garbės Nario a. a. Antano Smetonos pagerbti.

Prieš tai šeštadienį, sausio 26 d., Colonial Gardens salėje, 1960 E. 79th St., bus iškilmingas sukakties aktas. Pradžia 7 val. vak. Įėjimas visiems laisvas.

Po akto ten pat rengiamas pobūvis-vakarienė. Įėjimas su pakvietimais, kurie iš anksto gaunami pas Neo-Lithuania Korporacijos narius arba užsisakius telef. SW 1-3473.

Radijo Klubo metiniam susirinkime,

kuriame iš beveik 300 narių dalyvavo tik 26, buvo priimta praėjusių metų apyskaita, išrinkta nauja vadovybė, pasisakyta radijo programos reikalais.

Nuolatinis lietuviško radijo rėmėjas inž. P. J. Žiūrys buvo pakeltas garbės nariu ir jam įteikta diplomas. Ta proga jis pasakė, kad radiją remias ne dėl to, kad gautų kokį pagirimą, bet kad nori pasitarnauti lietuvybės išlaikymui.

Radijo Klubas per praėjusius metus padarė apyvartos už $5695. Išlaidų turėjęs $3759. Taigi kasoje liko $1936.

Naujon valdybon išrinkta: J. Stempužis, P. J. Žiūrys, A. Mikulskis, M. Dunduraitė ir p. Gailiušienė. Kontrolės komisijon: Miškikas, Žiedonis ir Varekojis.

Susirinkimui pirmininkavo E. Steponavičius talkininkau j a n t Miškikui ir Žiedoniui. Valdybos pranešimus padarė pirm. J. Stempužis ir ižd. A. Jonaitis.

Į Birutininkių rengtą koncertą-balių

buvo susirinkę per 200 svečių. Programą išpildė solistė Dičiūtė-Trečiokienė ir muzikas prof. V. Jakubėnas. Programos pildytojams svečiai sukėlė ovacijas.

Balius praėjo gražioje nuotaikoje.

Dr. Edm. Juodėnas su šeima

persikėlė gyventi į kitą butą. Dabartinis adresas: 17928 Neff Rd., telefonas IV 1-5071.

Pabaltiečių jaunima vakaras

rengiamas estų, latvių jaunimo atstovų ir Lietuvių Studentų Sąjungos Clevelando skyriaus įvyks vasario mėn. 2 d. 7 val. vak. lietuvių salėje. Programoje numatyta koncertinė dalis ir tautiniai šokiai.

Po programos, grojant geram orkestrui, vyks šokiai. Čia bus gera proga susipažinti su mūsų kaimynais ir tuo sustiprinti vieningumą pabaltiečių jaunimo tarpe.

Liet. Studentų S-gos skyriaus valdyba nuoširdžiai kviečia lietuvių visuomenę, o ypač jaunimą, į šį vakarą atsilankyti.

Akad. skautų sekmadienio popietė

(sks) Sausio 13 d. pas Drasučius buvo bendra ASS Clevelando skyriaus sueiga. Jai pirmininkavo Jolanta Drasutytė, sekretoriavo Alg. Muliolis. Apsvarstyti įvairūs ASS veiklos reikalai. Jų tarpe — numatytas surengti Motinos Dienos minėjimas ir vėliau vakaras "Mūsų Vyčiui" paremti.

Jūratė Laikūnaitė skaitė pašnekėsį apie skautiškąją spaudą.

Savo buv. vadovėms Birutei Juodikienei ir Julei Šenbergaitei akad. skautės padėkos ženklan įteikė gėlių. Judviejų vadovavimo metu 8 kandidatės tapo pakeltos tikrosiomis narėmis.

Pabaigai parodyti keli spalvoti filmai iš ASS ir studentiško gyvenimo.

Finis Semestri

Sausio 26 d. 7:30 v. v. Liet. Stud. S-gos Clevelando skyrius Tasty Shop patalpose, 22350 Lake Shore Blvd., rengia Finis Semestri. Įėjimas studentams — $1.50, svečiams — $2.00.

Diskusijos tautinės vienybės klausimu

Vasario 3 d. 11 v. 30 min. lietuvių salėje Liet. Vienybės Sąjūdis rengia viešas diskusijas tautinės vienybės klausimu. Kalbės V. Mariūnas.

Visi Clevelando lietuviai kviečiami diskusijose šituo aktualiu klausimu dalyvauti.

Jurgis Salasevičius,

aktyvus Clevelando lietuvių veikėjas, sunkiai susirgo ir operacijai paguldytas į Doctors Hospital. Linkime greitos sveikatos.

Lietuvių salės dalininkų

susirinkimas šaukiamas sausio mėn. 28 d. 8 val. vakare Lietuvių salės patalpose.

Bus metinė apyskaita, renkama nauja valdyba ir svarstomi sumanymai salės pagerinimams.

Rusų organizacija Clevelande sausio 26 dieną, 8 val. vakaro ruošia tradicinį Tatjanos balių

Programoje dalyvauja solistas Vytas Bakūnas, šokiai grojant lietuvių orkestrui.

Gausus rusų bufetas.

Clevelandiečių žiniai

Pranešame kad **mūsų vaisių-daržovių krautuvėje vėl galima gauti Lithuanian Bakery gamintą įvairių rūšių duoną** ir kitus kepsnius. Be to, čia galite užsisakyti ir tos pačios kepyklos tortus. Jūsų patogumui prekes pristatome į namus. (EX 1-8247).

Už visas prekes duodame žalius Eagle Stamps.

J. ir V. Klimaičiai

(5)

PARCEL TRADING COMPANY

Persiunčiame siuntinius į Lietuvą ir kitur. Sąžiningas patarnavimas. Lietuviai savininkai.

Paketai priimami tik iki vasario 1 d.

1165 East 71 St., Cleveland 3 Ohio. Telef.: UT 1-0807.

LB CLEVELANDO APYLINKĖS VALDYBOS KVIEČIAMAS

Dr. A. Damušis lietuviškai visuomenei sutiko skaityti įdomią paskaitą: **Atominė revoliucija.** Paskaita įvyks žemutinėje lietuvių salėje 1957 m. vasario mėn. 10 d. 11 val. 30 min.

Atlikime savo pareigą,

sumokėkime bendruomenės solidarumo mokestį. Mokestį renka seniūnai ir priima visi apylinkės valdybos nariai. Kviečiame šią pareigą atlikti iki vasario mėn. 15 d.

Vasario 16 gimnazijos rėmėjų būrelio Nr. 143 piniginė apyskaita

Nuo 1955. I. 7 iki 1957 m. sausio 1 d. įmokėjo: $20 Mackevičius, $19.50 Žukienė, $19 Sandargienė, po $8.50 Banevičius, Kersnauskas, Daukantienė, Jonuškienė, Stravinskienė, Pračkienė, Pračkys, Rastenienė, Garla ir Gargasienė; po $18.00 Čiapulienė ir Gailiušis, $17.00 Kubiliūnienė, $14.50 Prikockytė, $14.00 Čiuberkienė, $13.00 Modestavičienė, po $12.50 Dapkienė, Dabulevičienė ir Jasinevičienė, po $12.00 Variakojis ir Garlauskienė, po $4.00 Balys ir Kazilionis ir $2.00 Jonuškis.

Viso surinkta $409.50. Pasiųsta gimnazijai per Balfą $405.50. Kasoje lieka $4.00.

Mūsų būrelio globotinis Vincas Kailius 4 klasėje mokosi pirmoju mokiniu. Prašau ir toliau jį paremti.

Būrelio reikalų tvarkytojas

K. Žukas

Išnuomojamas kambarys

vyrui. Duodamas ir maistas. **6214 Superior. Telef. EX 1-8382**

Lietuvių įmonė dažo ir dekoruoja naujų ir senų namų butus ir įvairias sales. Taip pat ištaiso ir atnaujina sienų bei lūbų tinką.

Žiemos metu duodame papiginimą.

677 E. 128 St.
Telef.: MU 1-8368

J. S. AUTO SERVICE
Sav. J. Švarcas
1254 Addison Road
Tel. HE 1-6352
Atdara nuo ryto 8 iki 7 v. v.

AUTOMAŠINŲ TAISYMAS

Mašinų viršaus taisymas ir dažymas; motorų, stabdžių patikrinimas ir taisymas, greičio dėžės ir kt. mašinos dalių įdėjimas.

24 hours towing.

Dienos telef.: HE 1-6352.
Nakties telef.: LI 1-4611.

DIRVA
LAUKIA
JŪSŲ TALKOS!

GERI NAMAI

Chimes Realty

E. 71 St. du namai ant vieno sklypo. Po 5 kamb. Gaso šildymas. 3 garažai. Sklypas 45x232 pėdų.

*

Corman Ave. geras dviejų šeimų namas. Po 5 ir 4 k. Paskutinė kaina $10,600.

*

Medina Ave. geras vienos šeimos namas, 8 kambarių. Gaso šildymas. Tik $1600 įmokėti.

Atstovas:
VICTOR BANIONIS
ofise UT 1-0323

Geras 2 šeimų namas

po 6 ir 5 kambarius. Kilimai, 2 gaso pečiai, garažai. Labai geras pirkinys. Kaina $18,900.

Helen Andriukaitis
IV 6-0644

GERI APARTMENTAI

10 butų, mūrinis, garažai, gazinis šildymas. Eddy Rd. — St. Clair.

6 butų mūras, 6 nauji gaziniai pečiai, 6 vandens tankai. Prie Eddy Rd. ir Lake Shore.

4 butai ir krautuve, mūrinis, 2 garažai, atskiri nauji gaziniai pečiai. Labai gerame stovyje East Clevelande, netoli Euclid gatves.

4 butų mūras East Clevelande. Nauji gazo pečiai. $10,000 įmokėjimas.

J. P. REALTY
IV 1-8500 496 E. 200
šaukite Edmundą Čapas-Čapkevičius
UL 1-1877

GERI PIRKINIAI

2 šeimų namas; 6-6 kambariai Eddy Rd. ir Lake Shore Blvd. Nauji gaziniai pečiai.

2 šeimų E. 260 ir Lake Shore Blvd. Naujas, mūrinis, po 6 kambarius.

Vienos šeimos mūrinis, 9 metų senumo E. 212 ir Lake Shore Blvd. 3 miegami. $18,900.

Taip pat turime daugiau gerų vienos šeimos namų.

J. P. REALTY
IV 1-8500 496 E. 200
Sakmbinkite
UL 1-1877
ir E. Čapas-Čapkevičius jums duos daugiau informacijų.

PARDUODAMI NAMAI

Coit Rd. apylinkėj 2 šeimų po 5 kamb.; 2 gaso pečiai; geram stovyje; nuomos gaunama po $75 į mėnesį; prašo $14,500.

Hillview Rd. iš Euclid Ave. 2 šeimų po 5 kamb., 2 nauji gaso pečiai, 2 garažai, namas yra gražus, geram stovyje ir gražioje vietoje.

Šaukite Paul Mikšys namų telef. LI 1-8758 arba office

Kovac Realty
960 E. 185 St.
KE 1-5030

Parduodama vienos šeimos namas

4 miegamieji, prie Superior, netoli E. 65 St. Gaso šildymas. Dvigubi dideli garažai. Šauk tarp 5 ir 6 val. vakaro.

HE 1-5446 (4)

PILNAM DARBO LAIKUI

ieškomas leidimą turįs lietuvis pardavėjas. Mes turime lietuvių pirkėjų, esam netoli Neff Rd. lietuvių bažnyčios.

Gyventojai keliasi į rytų pusę ir yra daug darbo.

Šaukit arba atvykit pasikalbėti

Mr. Strenic,
East Shore Realty
780 E. 185 St. KE 1-4120
(5)

DIEVO KARALIJOS ŽINIOS

Privestoji Šventraščio ištrauka yra įsakymas arba paliepimas pateptiesiams. Minėtieji pranašo žodžiai uždeda kiekvienam tam tikrą pareigą ir prisako būti uoliais ir darbščiais Viešpaties tarnyboje. Kurie dabar nesirūpina ir nesistengia skelbti Karalių ir jo karaliją, tie praleidžia pro šalį garbingas progas, kokių dar nė joks sutvėrimas neturėjo. Tokios progos yra suteiktos sutvėrimų, ne Sutvertojaus, naudai. Jėzai 43: 10. 51:16.

Taigi kiekvienas Dievo vaikas tegul stato sau šitokius rimtus klausimus: Ar aš esu neatsargus ir neatbojantis tarnavimo progų? Ar aš stengiuosi tarnauti ir tuo lavintis bei augti malonėje ir Viešpaties pažinime ir ar uoliai stengiuosi auginti savyje šventosios dvasios vaisius ir tarnauti savo Viešpačiui ir Karaliui? Ar aš stengiausi pasinaudoti kiekviena proga ir visuomet pasirodyti ištikimu liūdytoju, sakančiu kad Jehova yra Dievas ir kad Jėzus yra karalių Karalius, ir kad jo karalija atėjo? Mąstydamas apie atsakymą tegul kiekvienas atsimena, kad iš savo didžios malonės Viešpats yra atspaudęs šią linksmą naujieną Viešpaties garbei ir tokiu būdu išpildyti tikrojo Krikščionio pareigą.

Skelbia:
WILLIAM SHIMKUS
1110 E. 76th Street
Cleveland 3. Ohio

B A L T I C
Supply Co.

Tiekia prekes tiesiai iš urmo sandėlių, sutaupant pirkėjui brangų krautuvės patarnavimą. Gaunami visų žymesnių firmų gaminiai. Skambinti B. Snarskiui. Tel. KE 1-0210.

Nesvarbu, ar jūs esate pėščias, ar keleivis savoj ar keno kito mašinoj. Jums svarbu žinoti apie naują Travel Accident Policy. Iki $5,000 apdrauda tik už $5.00 per metus.

Gyvybės, nelaimių, ugnies, automašinų apdrauda
Skambikit: SK 1-2183

PAULINA MOZURAITIS,
agentas

JUOZO KAMAIČIO
naujų batų parduotuvė
batų taisymas ir oda
1389 East 65 St.

Norintieji kreiptis telefonu šaukit GA 1-7658 tarp 7-9 val. vakaro. Sekmadieniais visą dieną.

J. CIJUNSKAS
LAIKRODININKAS

Taiso ir parduoda laikrodžius, apyrankes ir kitas brangenybes. Sąžiningas ir garantuotas darbas prieinamomis kainomis.

753 E. 118 St.
Cleveland 8, Ohio
Telef.: LI 1-5466

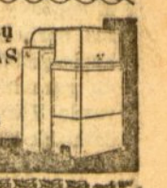
PRADĖKIT MAŽA SUMA!
BET PRADĖKIT DABAR!

Santaupos apdraustos iki $10.000
3% palūkanų.

PASKOLOS JŪSŲ PERKAMIEMS AR STATOMIEMS NAMAMS

THE SUPERIOR SAVINGS AND LOAN ASS'N
Du skyriai
6712 Superior Ave. HE 1-2498
13515 Euclid Ave. MU 1-8100

MONCRIEF Visų metų ORO VĖDINIMAS
ŠALDO vasarą — ŠILDO žiemą
Aplankykit savo kaimynystės Moncrief pardavėją



I. J. SAMAS JEWELER

Šveicariški ir geriausi Amerikos laikrodžiai
Laikrodžių taisymas. Brangenybės. Įvairus dovanų pasirinkimas.

7007 Superior Ave. Greta Ezella Theatre
Telef.: EX 1-3969. Bute: WA 1-2354

LEIMON'S CAFE

VISŲ LIETUVIŲ SUSITIKIMO VIETA

Alus. Vynas. Degtinė. Konjakai. Kiti gėrimai.

Įvairūs valgiai, o penktadieniais skani žuvis — nuo 10 val. ryto iki 8 val. vakaro.

731 E. 185 ST. **KE 1-9737**

PAGALVOKIME PRIEŠ EIDAMI AR KĄ NORS DARYDAMI

Visiems Clevelando lietuviams reikėtų pagalvoti prieš einant kur nors praleisti linksmai laiką ar rengiant subūvimus, vakarus, vestuves — kur yra patogiausia vieta ir kur būtų pareiga visa tai atlikti. Atsakymas pats atsiranda, jei galvojame, kad savi turime remti savus. Tai būtų patogiausia vieta — **Lietuvių klube ir salėje.**

Lietuvių klubas ir salė po remonto — atnaujinimo dabar atrodo gražiai, jaukiai ir kiekvienam malonu pabūvuoti, sutikti savus draugus, pažįstamus, praleisti lietuviškoje nuotaikoje savuose namuose.

LIETUVIŲ KLUBAS
6835 SUPERIOR AVE. **EX 1-1143**

Pilnai padengta apdrauda HI 2-7626
WM. DEBBS PAINTING CO.
WM. DEBESIS
Namų Pagražinimas iš Vidaus ir iš Lauko
1132 Summit Dr. Cleveland 24, Ohio

P. J. KERSIS
609 Society for Savings Bldg.—Cleveland, Ohio
OFISO TELEF.: MAin 1-1773. REZIDENCIJA: PENINSULA 2521

Norėdami pigiai pirkti namus mieste arba priemiesčiuose, kreipkitės į mane, gausia pigia kaina.. Talpgi gausit patarnavimą įvairiuose apdraudos-insurance reikaluose.

Sutaisau paskolas pirmo morgičio. Patarnavimas ir išpildymas garantuojama. Kreipkitės į mane telefonu arba asmeniškai.

JAKUBS & SON
FUNERAL HOMES

Vėsinamas oras Jūsų patogumui
Della E. Jakubs & William J. Jakubs
Licensijuoti laidotuvių direktoriai ir balsamuotojai
25 metai simpatingo ir rimto patarnavimo
6621 Edna Avenue ENdicott 1-1763
936 East 185 Street KE 1-7770

LOKOR DELICATESSEN
6502 Superior
(kampas E. 65 ir Superior)

Sveikiname visus lietuvius klijentus. Būtinai atsilankykit į mūsų krautuvę ir pareikškit savo pageidavimus, kokių geriausių maisto produktų norėtumėt visad gauti.

Manome atidaryti specialų lietuviškų delikatesų skyrių ir pardavinėti lietuvių mėgiamus maisto produktus.

Pas mus puikiausia lietuviška duona, sūriai, ikra, alus ir vynas.

Telef. EN 1-9142

Mes kepame visokius pyragus, lietuvišką duoną, tortus ir kitus skanumynus. Prašant išvežiojame į namus.

ST. CLAIR BAKERY
Sav.: O'Bell-Obelenis
6212 Superior Avenue **Tel. EN 1-6525**
Antroji mūsų krautuvė yra
1404 E. 66 Street **Tel. EN 1-4551**
Čia Jūs gausite įvairiausią vyną, alų ir geriausius mėsos produktus.
Kreipkitės į mus ir būsit patenkinti

DIRVA ★★★ THE FIELD

Redakcijos ir administracijos adresas — DIRVA, 1272 East 71 St., Cleveland 3, Ohio. — Telefonas: HEnderson 1-6344, Redaktorius Balys GAIDŽIŪNAS (buto telefonas: GL 1-3976).

Perbrangūs tie važinėjimai susipažinti

Įspūdžiai kelionėj ir atgal sugrįžus

J. J. BACHUNAS, Sodus, Michigan

Nors buvau nusistatęs nekalbėti apie atskirus veiklesnius ar daugiausia idealistiniai nustieikusius Europos lietuvių asmenis, tačiau vistiek čia neiškenčiu nesuminėjęs, pvz., ponios ir pono Thomas (ponia yra lietuvaitė, ponas — šveicaras) Zueriche, Šveicarijoje, kurie nuolat ir nuolat gloobja Šveicarijon atvykusį lietuvišką jaunimą. Na, ir būčiau per didelis storaodis, jeigu ypatingai neiškelčiau veiklos tokio asmens, kaip Valteris Banaitis Muenchene, kuris yra pirmutinis darbininkas ir vadovas tų, kurie galbūt pačiu geriausiu būdu garsina lietuvių ir Lietuvos vardą Vokietijoje. Ne politikuodami, ne "konsulatus" ir "ambasadas" steigdami Bonnoje, tuo be būtino reikalo mėgindami konkuruoti teisėtų Lietuvos diplomatinių įstaigų darbui, bet veikdami kultūros ir meno priemonėm.

Vienas iš pagrindinių "Baltijos dienų" organizatorius Vokietijoje, Valteris Banaitis nuolat ir toliau parengia lietuviškos muzikos programas per vokiečių radijo stotis, lietuviškos muzikos ir dainos veikalais aprūpina vokiečių žymius simfonijos orkestrus, tuo plačiau įvesdamas mūsų meną į Vakarų pasaulį, padedamas jiems atskleisti lietuvišką dvasią ir palaikydamas Lietuvos vardą.

Banaitis ir visi tie, kurie jam padeda, atlieka galbūt patį didžiausią Lietuvos populiarinimo darbą vokiečių visuomenėje.

Romoje pas Liet. dipl. šefą min. S. Lozoraitį ir ponią suėjau Liet. min. prie Vatikano Girdvainį, Dr. Gailių, p-lę Stašinskaitę, kurios brolis yra vicekonsulas New Yorke, prof. Ivinską, prof. Pakštą ir p. Macevičių. Suėjau Marijonų vicegenerolą tėvą Vaška, turėjome malonų pasikalbėjimą iš Amerikos ir Europos lietuvių gyvenimo.

Prižadėjau tikrai savo pusbroliui salaziečiui tėvui Antanui Sabaliauskui, su barzda, kad aplankysiu jų įstiagą Torine, bet dėl New Yorko laivų uoste streiko, mano padaryta rezervacija Amer. Export laive, nuėjo niekais, nes laivas neatėjo. O sekančiam Italijos linijos laivui negavau vienam kambario, tai turėjau pakeisti visą planą ir reikėjo išskubėti į Cherburgą, kad laivą Queen Elizabteh pagaučiau. Taigi negalėjau ir vėl aplankyti salaziečių įstaigos Torine, Italijoj. Gal geresnę laimę turėsiu kitą kartą.

Beje, važiuojant laivu Q. Elizabeth, peržiūrėjus keleivių sąrašą, radaus lietuvių šeimą iš penkių asmenų važiuojant iš Oxford, Anglijos į Chicagą. Tai buvo inž. Brazdys. Buvo tikrai malonu sueiti ir lietuviškai ir apie lietuviškus reikalus pasikalbėti.

Prie šios progos noriu kitą faktą pareikšti, kad lietuvių rasi visur, jei tik jie užsirašo lietuviškai pavardes.

Važiuojant į Europą laivu SS America, peržiūrint keleivių sąrašą radau dvi lietuviškas pavardes ir susitikau. Tai yra su p. A. Pustelniku iš Chicagos, kuris važiavo į Heidelbergo universiteta baigti medicinos mokslą, ir p-lę Alytę Kavaliauskaitę iš Worcester, Mass., važiuojančią taipgi baigti medicinos mokslą į Bonnos universitetą.

Dabartinis VLIKo darbas Vokietijoje

Praėjusiais metais tuo klausimu DIRVOJE, MARGUTYJE bei kitoje spaudoje ne kartą ir gana plačiai buvau rašęs, kiek man su tais reikalais buvo pasitaikę progų arčiau susipaižnti. Be abejo, čia yra toks reikalas, kur lietuvių visuomenė nėra ir gal ilgai dar nebus vienodos nuomonės.

Į mano balsus tada kaikurie lietuviški laikraščiai reagavo su išmetinėjimais ir net prasimanymais bei pašaipomis.

Taip jau yra, kad kas nors Chicagoje ar kitur mano, kad tik jie vieni teturi teisę nsupręsti, kas Lietuvos vadavimui gera ir reikalinga, o kas būtų "jėgų skaldymas" ir "vienybės griovimas".

Kai tokia dvasia tebėra, tai vesti rimtesnes diskusijas ar šiaip mums vadinamiems paprastiems žmonėms ir net ūkininkams panagrinėti Lietuvos laisvinimo klausimus, darosi sunkiai įmanoma. Tos diskusijos neduoda jokių vaisių, jos atmetamos iš anksto. Mes kiti, žinoma, pasiliekame prie savo nuomonės, toliau stebime gyvenimą ir ieškome priemonių negerovėms pataisyti.

Tat šį kartą nekartosiu savo ankstyvesnių samprotavimų. Antroji kelionė Europon, tuo pačiu ir Vokietijon, mano anuos galvojimus yra tik dar daugiau sustiprinusi, nes mačiau tuos pačius faktus, tik dar ryškiau, negu prieš metus laiko.

Vlikas plačiojoje lietuvių visuomenėje vis daugiau nustoja savo reikšmės ir vis mažiau betraukia šiaip eilinio lietuvio dėmesį. Tai juk suprantama, nes pagaliau gi jis, o ne kas kitas, suskaldė lietuvių visuomenę, savo veikloje su ožio užsispyrimu laikydamasis tokių principų ir ypač tokių darbo metodų, kurie nebetinka nei dabartiniam laikui, nei spėjamai ateičiai, ir kuriais didelės lietuviškas organizuotas grupes iš jo išstūmė, kitos pačios rado reikalo pasitraukti, treti gi niekad prie bendro darbo nei nebuvo traukiami, o tik niekinami ir šmeižiami, jei nesutiko pasiduoti kelių partijų trustui, arba sindikatui.

Jau seniau buvo aišku, kad tai negali duoti nieko gero lietuviško darbo vieningumui. O per praėjusius metus kiekvienas dar ne aklas žmogelis ir pats galėjo matyti, kad suskaldymas yra jau įvykęs faktas.

Neturiu iš anksto jokio neigiamo nusistatymo nei prieš bet kokį lietuviu patriotą asmenį, nei prieš bet kokią lietuvišką patriotinę partiją. Nuolat stengiuosi visus pažinti, visus suprasti ir, jei tik galiu, visus pateisinti, tuo neatsisakydamas savo minties. Ir šį kartą vėl su malonumu padariau vizitus dabartiniams Vliko darbuotojams Europoje: aplankiau ir prel. M. Krupavičių, ir Dr. P. Karvelį, ir mūsų Amerikos lietuvę p. A. Devenienę.

Kad Europoje ir Vokietijoje, vienos ar kitos rūšies bendra, lietuvius jungianti politinė organizacija būtų, su tuo, atrodo, mes visi sutikome ir sutinkame. Bet kad šioji organizacija būtų ta ir tokia, kaip tvarkosi dabartinis Vlikas, tai pasidarė galutinai aišku, jog tokia, tik dalį lietuviškų grupių tesutelkianti organizacija, yra visiškai nepatenkinama. Ir tokia organizacija, kuriai nors kuolą ant galvos tašyk, ji nemoka ir nenori sutelkti visų patriotinių grupių, ji prisiskiria sau išimtines teises, kurioms lietuviška ir tarptautinė tikrovė neduoda pagrindo. Ji bando likti monopolinė lietuvių tautos valios vykdytoja. Ji nori užkrauti savo "konstitucijas" ir savo valią visiems išeivijos lietuviams, ji stato neįmanomus reikalavimus Lietuvos diplomatinės tarnybos vadovybei . . .

Žodžiu, čia vėl iš naujo daug būtų galima prirašyti, bet tas neduoda jokios naudos. Vlikas tuo savo vaidmeniu jau protarpiais atlieka nenaudingus patarnavimus lietuvių visuomenei ir Lietuvos reikalams, nes pirm negu kas galima būtų veikti, jis pats yra tapęs ginčų objektu arba pats tik įvairius ginčus kelia.

Norint reikalą išgelbėti, ir jį buvo galima nesunkiai išgelbėti, jau seniai buvo reikalinga pagrindinė reforma. Kadangi tie, kurie sindikatą palaiko, nieko nenorėjo daryti, keisti, prisitaikyti sąlygoms, tai visas biznis pamažu neišvengiamai turėjo atskilti nuo plačiosios visuomenės, ypač nuo tos jos dalies, kurie ieškojo kitokių priemonių ir pagerinimų.

Vlikas dabar perskirtas į dvi dalis — viena Amerikoje, kita Europoje. Kaip jau pernai buvau rašęs, toks susitvarkymas yra tik pinigų eikvojimas. Keičiami pirmininkai, **jie važinėja iš Amerikos į Europą "susipažinti su padėtimi"**, "išsiaiškinti" ir t.t. Koks pirmininkas (pvz., Vykdomosios Tarybos) vėl pakeičiamas, tai senasis ar senoji turi grįžti Amerikon, o naujasis jau iš Europos važiuoja ar skrenda Amerikon "susipažinti" ,dar kartą išsiaiškinti ir t.t. ir t.t. Pagaliau, atrodo, kad dabar ir iš likusio europinio Vliko, kas tik gali, stengiasi išvažiuoti Amerikon . . .

Labai gaila, kad iki tiek nueita ar taip toli jau nuvažiuota . . .

(B. d.)

KOL BŪSIME STIPRŪS IR SU MUMIS BUS MŪSŲ JAUNIMAS...

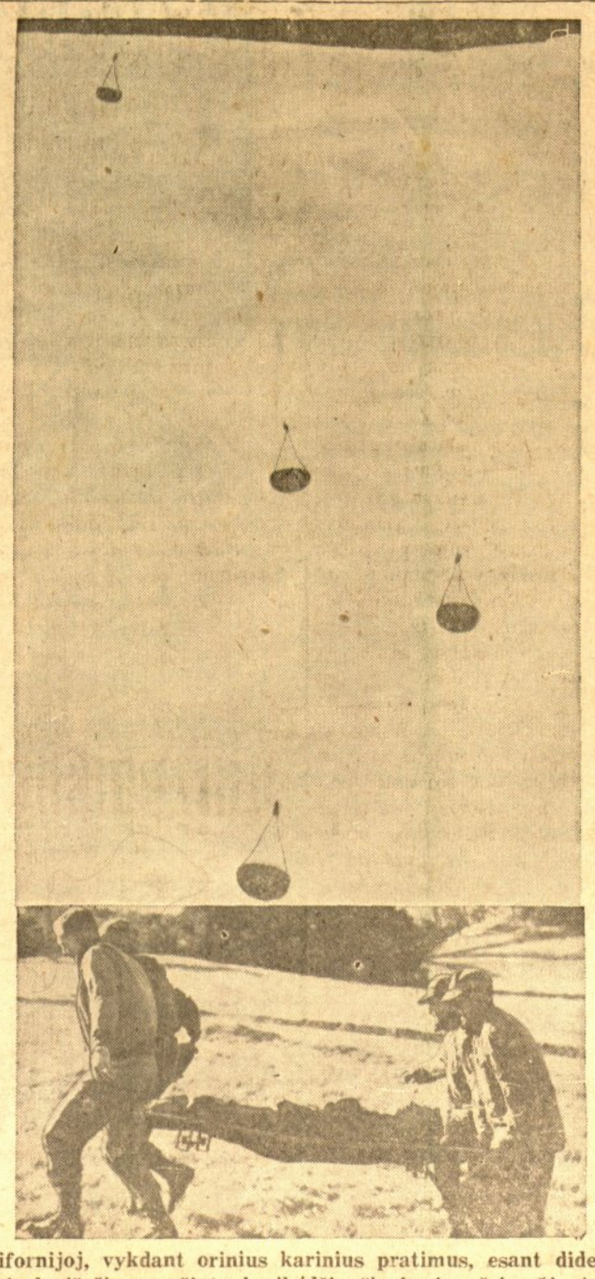
Korp! Neo-Lithuania New Yorke iškilmingai atšventė savo 34 m sukaktį

Sausio 12 d. pranciškonų koplyčioje buvo atlaikytos pamaldos už mirusius korporacijos narius, o vakare Estų namuose, New Yorke, įvyko iškilminga sueiga, kurios metu pagrindiniu kalbėtoju buvo specialiai iš Clevelando atvykęs adv. Julius Smetona.

Jis trumpai apibudino Korp! Neo Lithuania įsisteigimą ir jos veiklą per 18-ą gyvavimo metų, pabrėždamas, kad šiai kroporacijai idėjos yra paimtos iš S. Daukanto, dr. Basanavičiaus, vysk. M. Valančiaus, Maironio, Vaižganto ir kitų mūsų tautos atgimimo žadintojų.

Korp! Neo Lithuania buvo pirmoji tautinės minties akademinė korporacija Lietuvos Universitete. Jau ir pats vardas sako, jog ji įsikūrė (1922 m. sausio 11 d.) ką tik atgimusioj nepriklausomoj Lietuvoj. Jos šūkis "Pro Patria" (Už tėvynę), pagrindinis tikslas — "Salus Patrae-Suprema Lex" (tėvynės gerovė — aukščiausias įstatymas).

Siekdama savo tikslo Korp! Neo Lithuania laikosi krikščioniškos dorovės principų, kūria tautinę kultūrą, ugdo taurią ir valingą asmenybę pagal lietuviškas tradicijas.



Kalifornijoj, vykdant orinius karinius pratimus, esant dideliam vėjui, du iš šių parašiutu besileidžiančių karių užsimušė. Apatinėj nuotraukoj nešamas sunkiai sužeistas, kurių buvo visa eilė.

Budapešto gatvėmis, išviršiniai žiūrint, vėl lyg ir normalus gyvenimas. Bet tautinės revoliucijos padariniai tokie gilūs, kad jie užgis tik laisvę atgavus.

Prelegentas pažymėjo, jog tada atgimusios Lietuvos laisvės laikais šiai korporacijai įsisteigti ir per eilę metų dirbti tėvynės gerovei nebuvo taip sunku, kaip dabar ją atgaivinus išlaikyti ne savam krašte, veikiant svetimoms įtakoms.

Korp! Neo Lithuania buvo įsteigta tam, kad Lietuvai atgavus laisvę, buvo greit įsitikinta, jog vien meilės savam kraštui nepakanka, o reikia ruoštis ir atsakingam valstybiniam gyvenimui. Savo sueigose, — kalbėjo toliau J. Smetona, — mes nagrinėdavom ekonominius, valstybinius klausimus ir per tą 18-ą metų Neo Lithuania davė Lietuvai daug subrendusių įvairiose srityse valstybininkų.

Baigdamas prelegentas priminė Paskalį, kuris sakė, jog smurto ir jėgos priemonės vistiek netarnauja teisingumo triumfui.

Kaip tą didįjį penktadienį, nuo mirties iki prisikėlimo tiktai dviejų dienų tarpas. Kad ir kaip tamsios tos dienos būtų, tikėkime, ateis prisikėlimas. Jei mūsų jaunieji pamėgs Lietuvos istoriją ir jos kalbą — mūsų tikslas bus pasiektas, — baigė savo kalbą, pasveikindamas jaunuosius neolituanus, keliamus į seniorus.

Iš jaunųjų priesaiką davė šie: Algirdas Sperauskas, Antanas Smetona, Donatas Ūsas ir Vytautas Vaitaitis.

Žodį jauniesiems tarė korporacijos vicepirm. V. Abraitis, priesaiką paskaitė S. Mackevičius, einąs arbiter eleganciarum pareigas. Priesaikos žodžiai skamba taip: Aš, priimdamas Neo-Lithuanijos ženklus, iškilmingai ir visu rimtumu pasižadu, kiek tik tęsėsiu ruoštis į gyvenimą ir darbą "Pro Patria", saugoti ir ginti tautinę savo ir savo tėvynės Lietuvos garbę, visuose darbuose vaduotis tautiniais ir tikybiniais doros principais ir laikytis broliško solidarumo su akademijos draugais ir filisteriais. Tik man, Dieve padėk.

Mums Korp! Neo Lithuania kelią pasirinkti buvo lengva ir juo eiti neklaidu, o jums kliudo svetimi šunkeliai. Ir jei šiandie jūs tą Lietuvos kelią pasirinkot, sveikinu ir didžiuojuos, — kalbėjo dr. B. Nemickas.

Korporacijos pirm. dr. E. Noakas, sveikindamas jaunuosius, priminė kan. Tumo-Vaižganto žodžius: "Aš atėjau į tą neolituanų kelią, kad kalti kietą grandinę, kuri niekam nekliudo ir tau nieks nekliudo.

Gen. kons. New Yorke J. Budrys pareiškė džiaugsmą, kad lietuviškos akademinės organizacijos susilaukia rimto prieauglio ir palinkėjo, kad šiandie pašventintą vėliavą kuo greičiau parneštų į Lietuvą.

Neo Lithuanijos mecenatas J. Ginkus sakė jauniesiems, jog jie yra stulpas, į kurį remiasi Lietuvos ateitis.

LNT pirm. V. Rastenis priminė, kad Lietuvoj yra daug gilių ežerų ir tiek pat pasakų, kad ten paskendęs labai didelis miestas, kuris vėl iškils ir gyvens. Mums, kaip toj pasakoj, bet, deja, realybėj, yra paskendus mūsų tėvynė "raudonoj jūroj", bet kol mes *būsim dvasioje stiprūs ir su mumis kartu jaunimas, būkime tikri,* jog prisikels ir tas paskendęs tėvynės miestas.

Studentų skautų vyčių vardu sveikino J. Ulėnas ,linkėdamas antrą tokią šventę švęsti jau Kaune.

Clevelando Korp! Neo Lithuania vardu sveikino Cezaris Modestavičius. *Jis linkėjo kreipti visą dėmesį į lietuvybės išlaikymą ir įsijungimą į kovą už Lietuvos laisvę.* Mūsų šūkis "Pro Patria" tegul bus, kaip ir buvęs kelrodžiu visiems mums, o ypač jauniesiems neolithuanams. Šie jaunieji įrodo, kad mūsų ideologija siekiama, kad Neo Lithuanijos dvasia gyva.

Sveikino ir mecenatas Pr. Narvydas, Estų atstovas ir kiti. Raštu sveikino Taut. Akad. Sambūrio New Yorko vardu pirm. J. Sirusas, P. Bloznelis iš Worecster, Mass., New Yorko Studentų Santaros vardu pirm. V. Vaitaitis, Virkutis ir kt.

Jaunųjų neolituanų vardu kalbėjo A. Sperauskas.

Svečių tarpe, be jau minėtų buvo J. Mažionis, valstybės Departamento pareigūnas Vašingtone, kun. B. Mikalauskas, pulk. J. Lanskoronskis, J. Vakselis ir daug iš tolimų vietovių. Iš viso apie 200 žmonių, jų tarpe pusė jaunimo. Po iškilmingos dalies įvyko vaišės ir šokiai.

Būdinga, kad visi neolituanai buvo pasipuošę spalvomis.

E. Čekienė

SKAUTAI

DŽIAMBORĖS FONDE

(sks) Jau atspausdinti ir siuntinėjami LSB Džiamborės Fondo diplomai DF rėmėjams ir garbės rėmėjams. DF prašo vajaus rinkėjus paskubinti atsiskaitymą su DF iždininku Alfonsu Pocium, 43 Paddington St., London, Ont., Canada. Kartu su piniginėmis perlaidomis siunčiami ir vardiniai aukotojų sąrašai.

BROLIJOS VIENETAI DŽIAMBORĖSE

(sks) Jubiliejinėje pasaulio skautų Džiamborėje — Sutton Park, Warwickshire, Angliijoje, Lietuvių Skautų Broliją šią vasarą, rugp. 1-12 d., atstovaus dvi mūsų skautų skiltys — viena iš Vokietijos ir kita iš Anglijos.

Amerikos Skautų 4-je tautinėje Džiamborėje — Valley Forge, Pa., liepos 12-18 d., Broliją atstovaus skiltis sudaryta iš Bostono ir Worcesterio skautų vienetų. Jau pradėti pasiruošimo darbai, kuriems vadovauja psktn. V. Bliumfeldas ir vyr. skltn. Č. Kiliulis.

ŽODIS KAIMYNAMS APIE MUS

(sks) Mus pasiekė LSB Užsienio Skyriaus angliškai spausdintas "Lithuanian Scout Activities". Šio biuletenio tikslas — informuoti kitų tautų skautus apie LSB gyvenimą ir darbus. Redakcijos įvade pastebima, kad tai nėra tik dalis vaizdo to plačiašakio skautiškojo darbo, kuris kaip žinome šiuo metu vyksta keliuose kontinentuose. Suglaustai paminėtos lietuviškosios skautybės 38-sios metinės. Aktualijų tarpe pažymėtas skautų dalyvavimas pereitos vasaros Washingtono sąskrydyje, lietuviškojo jaunimo peticijos JAV prezidentui įteikimas, protestas Indijos skautams, Lordo Baden-Powellio sūnaus Petro laiškas mūsų skautams "Mūsų Vytyje", pernykštės mūsų skautų stovyklos ir kt. Biuletenio intencija puiki ir jam linkėtina geresnės spaudos technikos.

PAS MŪSŲ SKAUTUS ARGENTINOJE

(sks) Pereitų metų pabaigoje Buenos Aires įsteigta Lietuviškųjų Organizacijų Taryba. Tarybos prezidiuman 2-ju sekretoriumi yra skautų atstovas vyr. skltn. S. Babronis.

Argentinoje vengrai skautai atsakė mūsų skautams į pastarųjų raštą Vengrijos sukilimo proga: "Su giliu susijaudinimu gavom Jūsų užuojautos ir solidarumo laišką. Darbai, kurie mus šiuo metu užgriuvo yra tokie gausūs, dėl to taip ilgai užtrukom nepadėkoję Jums už Jūsų garbingą broliškumo gestą. Tikimės, kad Jūs mokėsit mums atleisti, o Jūsų broliškumo gestas niekad nebus užmirštas. Laisvoji Vengrija laikys visados visus brolius lietuvius skautus savo širdyje. Tegyvuoja laisvoji Lietuva! Tegyvuoja laisva Vengrija! Visad budim!"

O VISGI VERTA

ir tikrai neturėsite nuostolio, jeigu susipažinsite su paskutinėmis naujienomis. Tai yra sekančios prekės, kurios pralenkia visas kitas gerumu ir pigumu.

RAŠOMOS MAŠINĖLĖS kainos nuo $60.00.

LAIKRODŽIAI šveicarų ir kitų firmų nuo $10.00.

FOTO APARATAI vokiečių ir kitų fabrikų nuo $15.00.

PLUNKSNAKOČIAI 14 kt. aukso garantija, 10 nuo $7.50.

RADIJO aparatai, su kuriais girdima beveik visos pasaulio šalys, žinoma ir iš VILNIAUS transliacijos, nuo $45.00.

VAIKAMS vežimėliai, reto gražumo sportinis ir nesportinis drauge, vokiečių ir austrų firmų, kainos nuo $40.00.

KATALOGAS išleistas, kuriame rasite lietuviškas plokšteles su 300 pavadinimų Kipro PETRAUSKO, KUTKAUSKO, ŠABANIAUSKO, DVARIONO, GRAUŽINIO, BIČKIENĖS ir kitų dainininkų įdainuotos.

GAIDAS, KNYGAS, TAUTINIUS drabužius ir kitus liet. meno kūrinius. Visko suminėti šiame trumpame rašinėlyje neįmanomą.

Ką bepirktumėte pasiteiraukite pas **J. Karvelį, 3322 S. Halsted St., Chicago, Ill. Telef. YA 7-0677.**

P. S. Prekės siunčiamos į visus pasaulio kraštus.